

PELLETKACHEL

EVIA2



NL

Installatie, gebruik en onderhoud

INHOUDSOPGAVE

Veiligheidsinformatie	4
Algemene informatie	5
Installatie	8
Gebrauchsanweisungen	19
Onderhoud	30
Mogelijke storingen	33

Vertaling in het Nederlands van de oorspronkelijke Italiaanse editie

Het ondergetekende bedrijf EDILKAMIN S.p.a. met zijn maatschappelijke zetel in Via Vincenzo Monti 47 - 20123 Milaan (Italië) – Cod. Fiscale P. IVA (Italiaans fiscaal en btw-nummer) 00192220192

Verklaart voor eigen verantwoordelijkheid dat:

De pelletkachels, die hieronder worden beschreven, in overeenstemming zijn met verordening EU 305/2011 en met de geharmoniseerde Europese norm EN 14785:2006

PELLETKACHELS, met het handelsmerk EDILKAMIN, met de naam EVIA2

SERIE NUMMER: Ref. Gegevensplaatje
Prestatieverklaring (DoP - EK 180):
Ref. Gegevensplaat

Verklaart tevens dat:

De kachel met houten pellets EVIA2 de vereisten van de Europese richtlijnen respecteert.
2014/35/EG - Laagspanningsrichtlijn
2014/30/EG – Richtlijn Elektromagnetische Compatibiliteit

Geachte heer/mevrouw,
Bedankt dat u voor ons product heeft gekozen. Voordat u het product gebruikt, vragen wij u deze handleiding aandachtig te lezen, zodat u het apparaat optimaal en in alle veiligheid kunt gebruiken.

Deze handleiding vormt een onlosmakelijk onderdeel van het product. Daarom verzoeken wij u om deze gedurende de gehele levensduur van het product te bewaren. Als u de handleiding kwijtraakt, kunt u een kopie ervan opvragen bij uw verkoper of de handleiding downloaden van de website www.edilkamin.com.

Voor wie is de handleiding bedoeld

- Deze handleiding is gericht tot:
- degene die het product thuis gebruikt (“GEBRUIKER”)
 - de technicus die het product installeert (“INSTALLATEUR”)

Voor wie de bladzijde bedoeld is, staat onderaan de bladzijde aangegeven (GEBRUIKER of INSTALLATEUR).

Algemene opmerkingen

Controleer nadat u het product uit de verpakking heeft gehaald of het niet beschadigd is en of er geen onderdelen ontbreken.

Neem in geval van problemen onmiddellijk contact op met de winkel waar het apparaat is gekocht en overhandig een kopie van het garantiecertificaat en het aankoopbewijs.

Bij de installatie en het gebruik van het apparaat moet worden voldaan aan alle lokale en nationale wetten en Europese normen. Voor de installatie en voor alles wat niet uitdrukkelijk is vermeld, gelden de nationale wetten in elk land.

De schema’s in deze handleiding gelden bij benadering: ze hebben dus niet altijd strikt betrekking op het specifieke product en zijn in geen geval bindend.

Identificatie van het product en garantie.

Het product wordt eenduidig geïdentificeerd door een nummer, het 'controlelabel', te vinden op het garantiecertificaat.

Gelieve het volgende te bewaren:

- het garantiebewijs dat u in het product hebt gevonden
- de aankoopbon die u van de detailhandelaar hebt gekregen
- de verklaring van overeenstemming die de installateur heeft afgegeven.

De garantievoorwaarden staan vermeld op het garantiecertificaat dat u aantreft in het product.

De eerste ontsteking door een bevoegd technicus is een handeling die in Italië is voorzien door de norm UNI 10683 en wordt in alle landen aanbevolen om het product optimaal te gebruiken.

Zij bestaat uit:

- controle van de installatiepapieren (verklaring van overeenstemming) en de effectieve situatie van de installatie zelf
- afstelling van het product op basis van de werkelijke installatie- en gebruiksomstandigheden
- uitleg aan de eindgebruiker en overhandiging van aanvullende documentatie (blad betreffende de eerste ontsteking)

Bij de eerste ontsteking kunnen alle prestaties van het product volledig veilig worden benut.

De eerste ontsteking is noodzakelijk voor het activeren van de fabrieksgarantie van de fabrikant Edilkamin. De fabrieksgarantie is alleen geldig in het land van aankoop van het product.

Als de eerste ontsteking niet is verricht door een erkende technicus, dan is de fabrieksgarantie van Edilkamin niet geldig. Zie voor verdere informatie het garantieboekje in het product. Bovenstaande sluit de wettelijke verantwoordelijkheid van de detailhandelaar ten aanzien van de wettelijke garantie niet uit.

De garantie dekt hoe dan ook alleen aangetoonde gebreken van het product en bijvoorbeeld geen problemen die verband houden met de installatie of de afstelling.

BETEKENIS VAN DE SYMBOLEN
In enkele delen van de handleiding worden de volgende symbolen gebruikt:



LET OP:
lees het bericht waarop dit signaalwoord betrekking heeft aandachtig door en zorgt dat u het begrijpt, want veronachtzaming van de aanwijzing die het bericht bevat kan ernstige schade aan het product veroorzaken en de veiligheid van de gebruiker in gevaar brengen.



INFORMATIE:
het niet naleven van deze gebruiksaanwijzing beïnvloedt het gebruik van het product.



WERKVOLGORDE:
volg de instructies voor de beschreven werkzaamheden.

- Het product is niet ontworpen om te worden gebruikt door personen, inclusief kinderen, met beperkte lichamelijke, zintuiglijke en geestelijke vermogens.
- Het product is niet bestemd voor de bereiding van voedsel.
- Het product is ontworpen voor het verbranden van houtpellets van categorie A1 in de zin van UNI EN ISO 17225-2, in de hoeveelheden en op de manieren die in deze handleiding worden beschreven.
- Het product is bedoeld voor gebruik binnenshuis in omgevingen met een normale vochtigheid.
- Bewaar het product op droge plaatsen, waar ze niet blootstaan aan weersinvloeden.
- Raadpleeg voor de wettelijke en fabrieksgarantie het garantiebewijs dat zich in het product bevindt: in het bijzonder aanvaarden Edilkamin, noch de detailhandelaar aansprakelijkheid voor schade die voortkomt uit onjuiste installatie of onderhoud.

Veiligheidsrisico's kunnen worden veroorzaakt door:

- Installatie in ongeschikte ruimtes, met name ruimtes met brandgevaar. NIET INSTALLAREN IN RUIMTES met brandgevaar.
- Contact met vuur en hete onderdelen (bv. glas en buizen). GEEN HETE ONDERDELEN AANRAKEN en, als de kachel uitgedoofd is maar nog warm is, altijd de meegeleverde handschoenen gebruiken.
- Contact met interne, onder spanning staande elektrische onderdelen. OPEN GEEN INTERNE ONDERDELEN ALS DE ELEKTRISCHE STROOM IS INGESCHAKELD. Gevaar voor elektrische schok.
- Gebruik van ongeschikte producten voor de ontsteking (bv. alcohol). DE VLAM NIET AANSTEKEN OF OPRAKELEN MET VLOEIBARE SPRAYPRODUCTEN OF VLAMMENWERPERS. Gevaar voor ernstige brandwonden, persoonlijk letsel of materiële schade.
- Gebruik van andere brandstoffen dan houtpellets. VERBRAND GEEN AFVAL, PLASTIC OF ANDERE ZAKEN DAN HOUTPELLETS IN DE HAARD. Gevaar voor vervuiling van het product, brand in het rookafvoerkanaal en schadelijke gevolgen voor het milieu.
- Reiniging van de haard als hij warm is. ZUIG DE KACHEL NIET LEEG ALS HIJ WARM IS. Gevaar voor beschadiging van de afzuiger en eventueel rook in de omgeving.
- Reiniging van het rookkanaal met verschillende stoffen. GEEN REINIGINGEN UITVOEREN MET ONTVLAMBARE PRODUCTEN. Gevaar voor brand en vlamterugslag.
- Reiniging van het warme glas met ongeschikte producten. HET GLAS NIET SCHOONMAKEN ALS HET WARM IS, NOCH MET WATER, NOCH MET ANDERE PRODUCTEN DAN DE AANBEVOLEN

GLASREINIGERS. Gevaar voor barsten in het glas alsook permanente, onherstelbare beschadiging ervan.

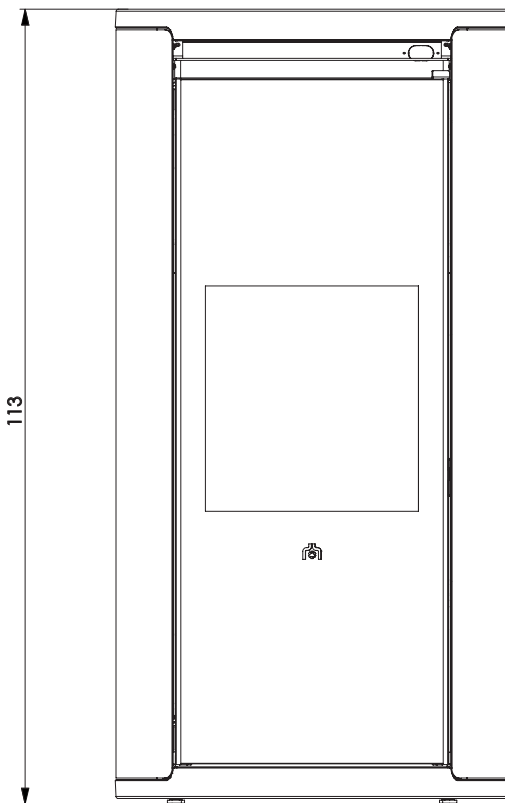
- Bewaren van brandbare materialen op kortere afstand dan de veiligheidsafstand die aangegeven is in deze handleiding. LEG GEEN WASGOED OP HET PRODUCT. PLAATS GEEN WASREKKEN OP KORTERE AFSTAND DAN DE VEILIGHEIDSAFSTAND. Houd elke vorm van ontvlambare vloeistof verwijderd van het product. Gevaar voor brand.
- Blokkering van de ventilatieopeningen in de ruimte of van de luchtinlaten. DE VENTILATIEOPENINGEN NIET AFSLUITEN, NOCH DE SCHOORSTEEN BLOKKEREN. Gevaar voor terugkeer van rook in de omgeving, met persoonlijk letsel of materiële schade tot gevolg.
- Gebruik van het product als steunpunt of trap. KLIM NIET OP HET PRODUCT EN GEBRUIK HET NIET ALS STEUN. Gevaar voor persoonlijk letsel of materiële schade.
- Gebruik van de kachel met geopende haard. HET PRODUCT NIET GEBRUIKEN ALS DE DEUR OPEN IS.
- Openen van de deur waarbij gloeiend materiaal naar buiten komt. Werp GEEN gloeiend materiaal buiten het product. Gevaar voor brand.
- Gebruik van water bij brand. BEL DE BRANDWEER bij brand.

Neem bij twijfel zelf geen initiatieven, maar neem contact op met de detailhandelaar of de installateur

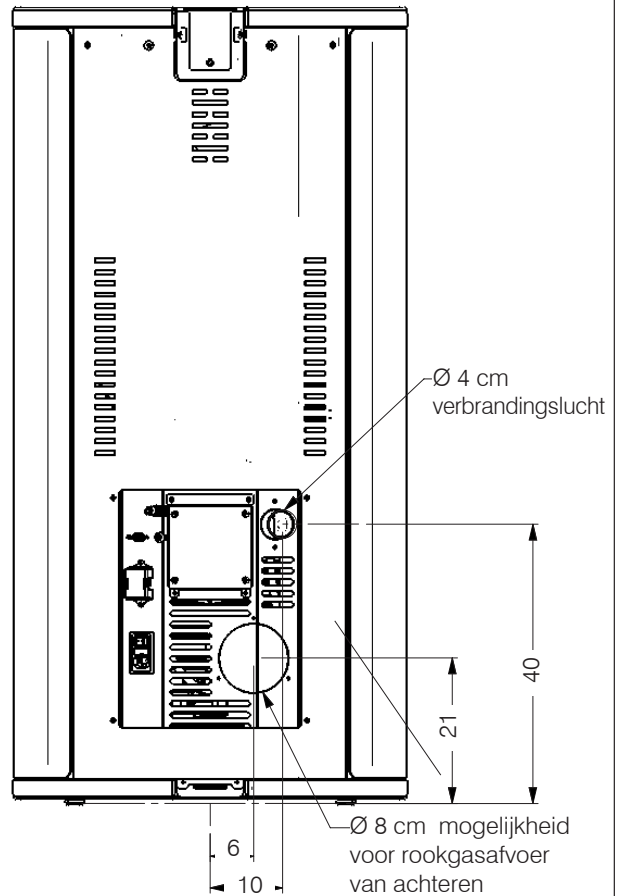
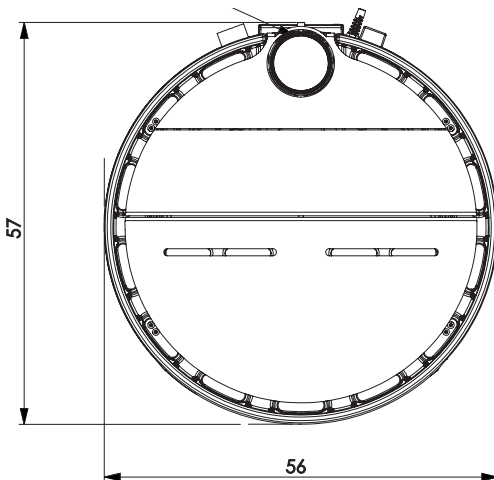
Lees voor de veiligheid het gedeelte met gebruiksaanwijzingen in deze handleiding.

Sluit het product pas op de netvoeding aan als het in elkaar gezet is en de bekledingen gemonteerd zijn. Anders bestaat er gevaar door toegankelijke elektrische onderdelen die onder spanning staan.

AFMETINGEN (cm)



Ø 8 cm standaard rookgasafvoer van boven



TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN in de zin van de norm EN 14785

	Nominaal vermogen	Beperkt vermogen	
Nuttig vermogen	7,9	2,4	kW
Rendement	87,1	85,9	%
CO-uitstoot bij 13% O ₂	0,007	0,007	%
Rookgastemperatuur	203	150	°C
Brandstofverbruik*	1,9	0,7	kg/h
Tankinhoud	16		kg
Trek	11,3	10,6	Pa
Autonomie	8	23	ore
Verwarmbaar volume **	205		m ³
Diameter rookgasafvoer (aansluiting achter, aansluiting boven)	80		mm
Diameter luchttoevoer (aansluiting)	40		mm
Gewicht met verpakking	150		kg
UE 2015-1186 (A++/G)	A+		

* Voor de berekening van het brandstofverbruik werd een calorisch vermogen gebruikt van 4,8 kW/kg

** Het verwarmde volume wordt berekend op basis van een behoefte van 33 kcal/ m3h.

TECHNISCHE GEGEVENS VOOR DE BEMETING VAN DE SCHOORSTEEN

die moet voldoen aan de aanwijzingen van dit blad en de installatienormen voor elk product

	Nominaal vermogen	Beperkt vermogen	
Temperatuur rookgasafvoer	244	180	°C
Minimum trek	0,01		Pa
Debiet van rookgassen	6,2	4	g/s

ELEKTRISCHE EIGENSCHAPPEN

Voeding	230 Vac +/- 10% 50 Hz
Gemiddeld Nominaal vermogen	142 W
Gemiddeld Beperkt vermogen	29 W
Opgenomen vermogen in stand by	3 kW
Gemiddeld geabsorbeerd vermogen tijdens ontsteking	300 W
Frequentie radiobesturing (bijgeleverd)	2,4 GHz
Bescherming	Zekering 4 AT, 250 Vac 5x20

Bovenstaande gegevens gelden bij benadering en zijn vastgesteld in de certificeringsfase bij de aangemelde instelling.

EDILKAMIN s.p.a. behoudt zich het recht voor om zonder enige voorafgaande kennisgeving de producten te wijzigen voor elke vorm van verbetering.

VOORBEREIDING EN UITPAKKEN

De materialen waaruit de verpakking bestaat zijn niet giftig of schadelijk, en hoeven dus niet op een speciale manier als afval te worden verwerkt.

De opslag, verwerking als afval of eventuele recycling moeten worden verzorgd door de eindgebruiker, zoals bepaald in de geldende wetsvoorschriften.



Aanbevolen wordt om het product bij elke verplaatsing rechtop te houden en geschikte instrumenten te gebruiken. Neem de geldende veiligheidsvoorschriften in acht. Kantel de verpakking niet en wees zeer voorzichtig met de onderdelen die moeten worden gemonteerd.



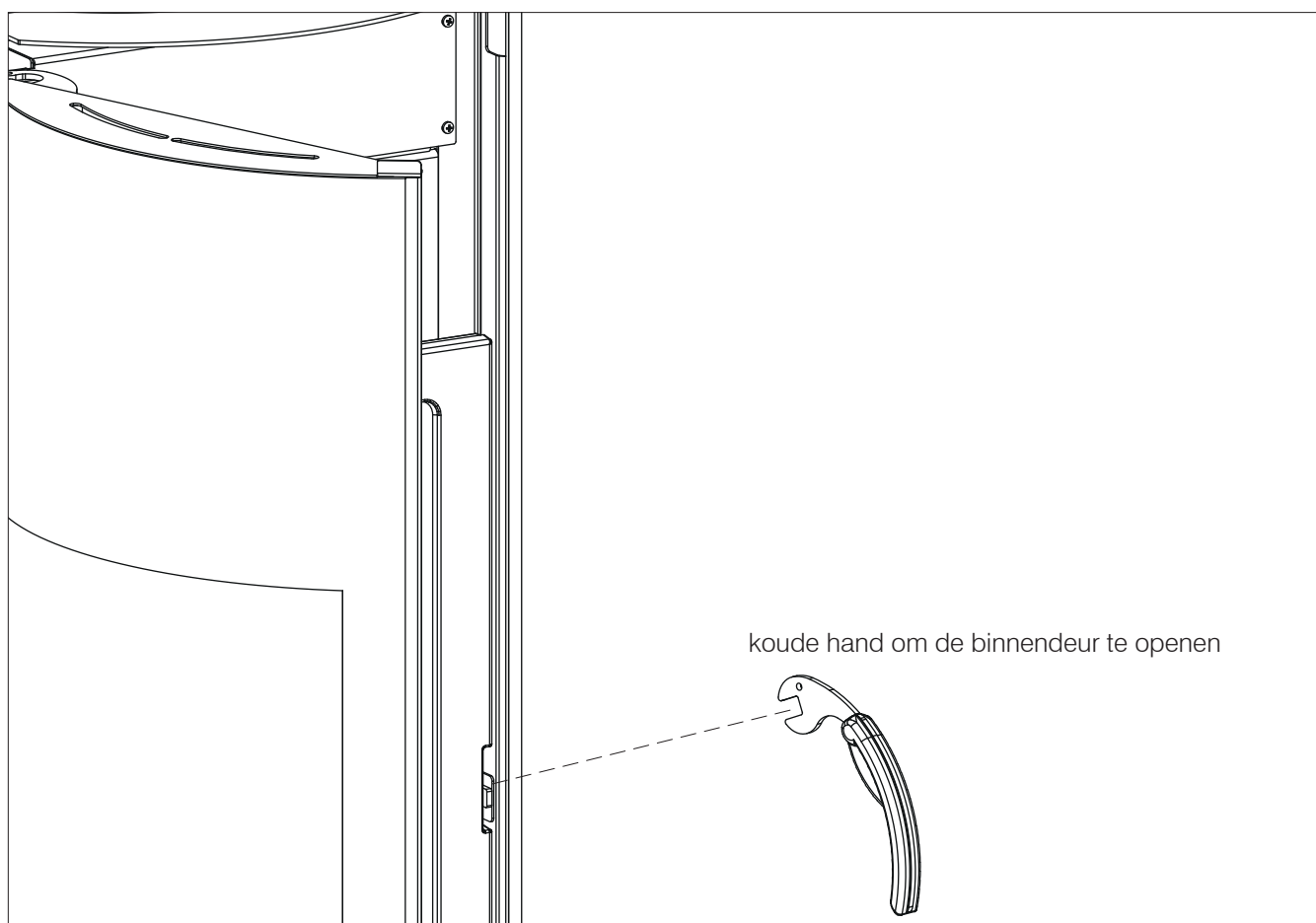
Het verpakkingsmateriaal (zoals plastic elementen, folie) kan gevaarlijk zijn voor kinderen.

Er bestaat verstikkingsgevaar.

Houd de verpakkingen uit de buurt van kinderen.

De kachel heeft twee deuren:

- een sierdeur: trek deze naar u toe om hem te openen
- een binnendeur: gebruik de verwijderbare handgreep ("koude hand") om hem te openen.



VERPAKKING

De verpakking bestaat uit twee pakketten:

- een met het frame van de kachel
- een met de zijkanten en bevestigingselementen (beschrijving op de volgende pagina's)

In de verpakking van de kachel vindt u:

- de radiobesturing,
- het garantiebewijs,
- de handschoen,
- deze handleiding,
- de hygroscopische zouten,
- de voedingskabel.

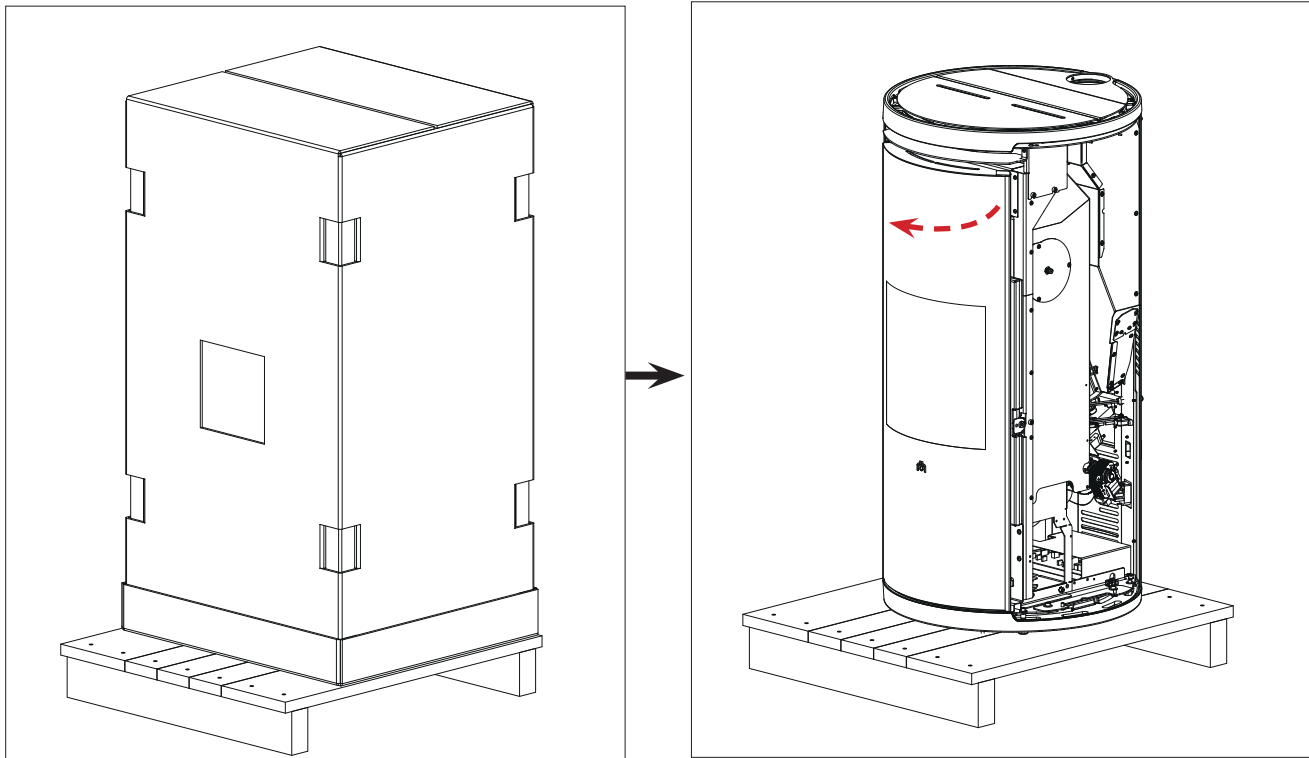
Sluit het product pas op de netvoeding aan als het in elkaar gezet is en de bekledingen gemonteerd zijn. Anders bestaat er gevaar door toegankelijke elektrische onderdelen die onder spanning staan.

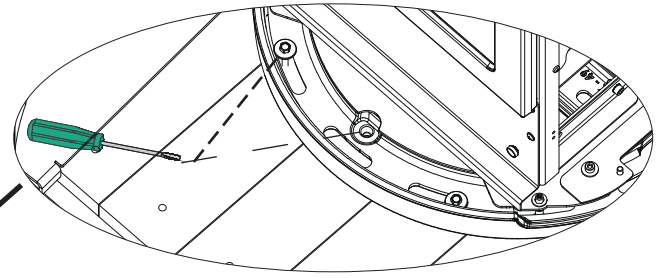
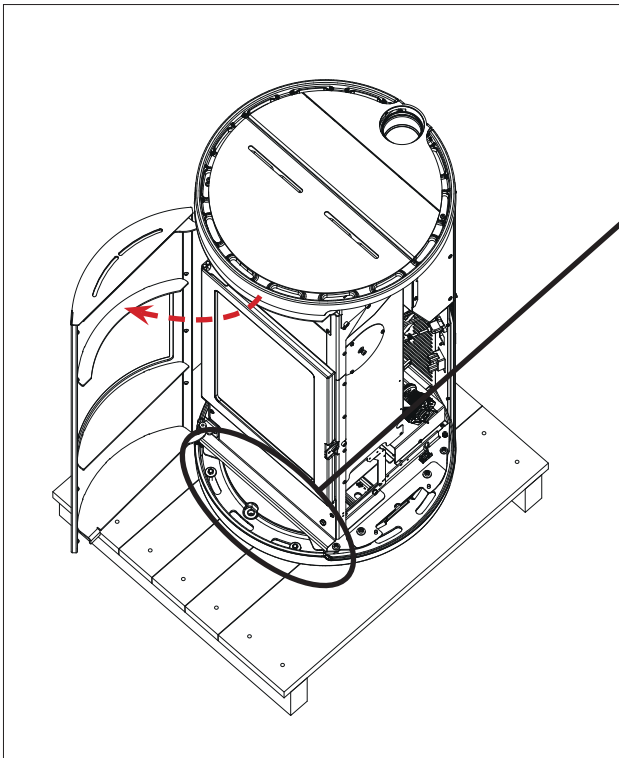
DE KACHEL VAN DE PALLET HALEN

Ga als volgt te werk om de kachel van de pallet te verwijderen (zie de afbeelding hieronder):

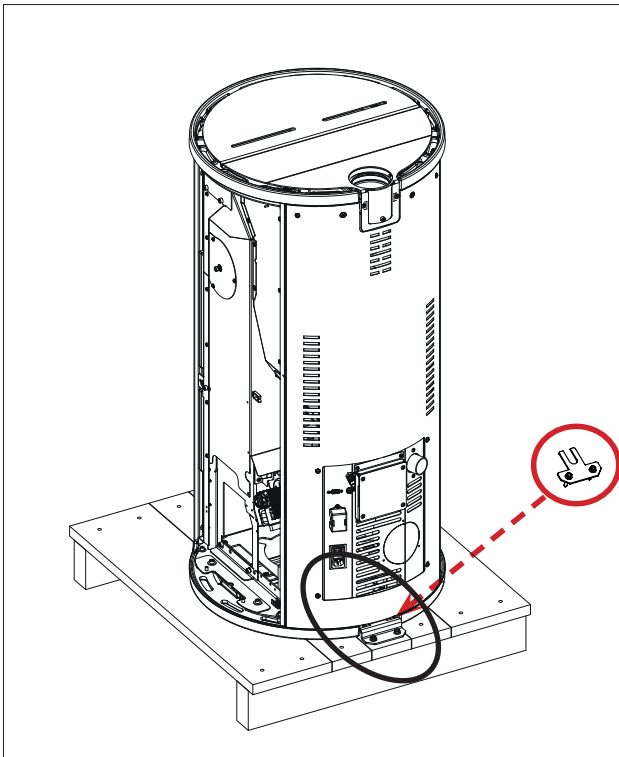
1. verwijder het karton
2. open de sierdeur en draai de schroeven met de onderlegschiif aan de voorkant los.
3. verwijder de (vastgeschroefde) beugel aan de achterkant

PROBEER NIET DE KACHEL VAN DE PALLET TE VERWIJDEREN VOORDAT DE SCHROEVEN AAN DE VOORKANT ZIJN LOSGEDRAAID, DIE ZICHTBAAR WORDEN NADAT DE SIERDEUR IS GEOPEND





Detail van de schroef met onderlegschild aan de voorkant



Detail van de vastgeschroefde beugel aan de achterkant

ROOKGASAFVOER

De kachel wordt geleverd met de uitgang van de rookafvoerleiding aan de bovenkant.

Om de rookgasafvoer aan de achterkant te gebruiken is er een optional leverbaar die verkrijgbaar is bij het verkooppunt.

In deze kit worden aanwijzingen meegeleverd. Het werk moet worden gedaan door een monteur.

WOORD VOORAF OVER DE INSTALLATIE

Wij herinneren u eraan dat:

- de installatie moet worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel;
- bij de installatie en het gebruik van het product moet worden voldaan aan alle plaatselijke en nationale voorschriften en Europese normen. In Italië is de referentienorm UNI 10683;
- ingeval van installatie in een appartementencomplex moet u vooraf toestemming vragen aan de beheerder.

Hieronder geven we enkele algemene aanwijzingen, die geen vervanging vormen van de controle van de plaatselijke normen en geen enkele verantwoordelijkheid impliceren voor het werk van de installateur.

Controle van de geschiktheid van de ruimte waar het product geplaatst wordt

- Het volume van de ruimte moet groter zijn dan 15 m³.
- De vloer moet het gewicht van het product en de accessoires kunnen dragen.
- Zet het product waterpas.
- Installatie in slaapkamers, badkamers, ruimten waar een ander product aanwezig is dat lucht voor verbranding uit dezelfde ruimte haalt, of in ruimten met een explosieve atmosfeer, is niet toegestaan. Eventuele afzuigventilatoren die in dezelfde ruimte of kamer functioneren als waarin het product wordt geïnstalleerd, kunnen trekproblemen veroorzaken.
- In aanwezigheid van producten op gas, controleer in Italië de compatibiliteit in de zin van UNI 10683 en UNI 7129.

Bescherming tegen warmte en veiligheidsafstanden

Alle oppervlakken van het gebouw die aan het product grenzen moeten beschermd zijn tegen oververhitting. Welke isolatiemaatregelen moeten worden getroffen, hangt af van het type oppervlakken.

Bij het plaatsen van het product moet worden voldaan aan de volgende veiligheidsvoorwaarden:

- minimaal 5 cm afstand aan de zijkanten en 10 cm achterkant tot onvlambare materialen
- er mogen geen onvlambare materialen worden geplaatst op minder dan 80 cm aan de voorkant van de kachel.

Als de kachel wordt verbonden met een wand van hout of ander onvlambaar materiaal, moet de rookgasafvoerleiding goed worden geïsoleerd.

Bij installatie op een vloer van onvlambaar en/of brandbaar materiaal, of op een vloer met onvoldoende draagvermogen, wordt geadviseerd het product op een stalen of glazen plaat te zetten om de belasting te verdelen.

Vraag uw detailhandelaar om dit optionele onderdeel.

Opmerkingen over de opstelling van het product

Het product is ontworpen om te functioneren in alle klimaatomstandigheden. In bijzondere situaties, bijvoorbeeld met harde wind, zouden er veiligheidsvoorzieningen in werking kunnen treden die het product uitschakelen.

Neem contact op met het technische assistentiecentrum van Edilkamin.

**SCHOORSTEENSYSTEEM
(Rookkanaal, schoorsteen en schoorsteenpot)**

Dit hoofdstuk is opgesteld volgens de Europese normen EN 13384, EN 1443, EN 1856, EN 1457. De installateur moet rekening houden met deze en eventuele andere plaatselijke normen. Deze handleiding mag op geen enkele manier beschouwd worden als een vervanging van de geldende voorschriften.

Het product moet worden verbonden met een geschikt rookgasafvoersysteem dat een volledig veilige afvoer van de door de verbranding geproduceerde rookgassen waarborgt.

Alvorens het product te positioneren moet de installateur nagaan of de schoorsteen geschikt is.

ROOKKANAAL, SCHOORSTEEN

Het rookkanaal (de leiding die de rookgasafvoeropening van de haard verbindt met de opening van de schoorsteen) en de schoorsteen moeten onder meer voldoen aan de volgende normbepalingen:

- de afvoer van maar één product ontvangen (afvoer van meerdere producten samen is niet toegestaan)
- een voornamelijk verticale ontwikkeling hebben
- geen in tegengestelde richting hellende delen bevatten
- bij voorkeur een ronde binnendoorsnede hebben, maar hoe dan ook een verhouding tussen de zijanten van minder dan 1,5
- bij het dak eindigen met een geschikte schoorsteenpot: directe afvoer via de wand of in gesloten ruimten is verboden, ook in de open lucht
- gerealiseerd zijn met materialen van brandgedragklasse A1 in de zin van UNI EN 13501 of soortgelijke nationale norm
- naar behoren gecertificeerd zijn, met een geschikte schoorsteenplaat als ze van metaal zijn
- de aanvankelijke doorsnede handhaven of deze alleen veranderen vlak na de uitgang van het product, en niet in de schoorsteen.

HET ROOKGASKANAAL

Afgezien van de algemene voorschriften die gelden voor het rookkanaal en de schoorsteen, geldt het volgende voor het rookgaskanaal:

- hij mag niet gemaakt zijn van buigzaam metaal
- hij moet geïsoleerd zijn als hij door onverwarmde ruimtes passeert of naar buiten loopt
- hij mag niet door ruimten lopen waar de installatie van warmtegeneratoren met verbranding, die brandgevaar veroorzaken of niet geïnspecteerd kunnen worden, verboden is
- hij moet het mogelijk maken roet weg te halen en moet geïnspecteerd kunnen worden
- hij mag maximaal 3 bochten bevatten met een hoek van maximaal 90°
- hij moet één horizontaal stuk bevatten met een maximale lengte van 3 meter ten behoeve van de trek. Houd er echter rekening mee dat lange stukken vuilophoping bevorderen en moeilijker te reinigen zijn.

DE SCHOORSTEEN:

Afgezien van de algemene voorschriften die gelden voor het rookgaskanaal, geldt het volgende voor de schoorsteen:

- hij mag alleen worden gebruikt voor de afvoer van rookgassen
- hij moet de juiste afmetingen hebben voor de afvoer van rookgassen (EN 13384-1)
- hij moet bij voorkeur geïsoleerd zijn, van staal en met een ronde binnendoorsnede. Als hij rechthoekig is moeten de hoeken een straal hebben van niet minder dan 20 mm en een verhouding tussen de interne afmetingen van <1,5
- hij moet normaliter een hoogte van minstens 1,5 meter hebben
- hij moet een constante doorsnede hebben
- hij moet waterdicht zijn en thermisch geïsoleerd om de trek te waarborgen
- hij moet bij voorkeur een opvangkamer van onverbrand materiaal en eventueel condens bevatten.
- als hij al aanwezig was, moet hij worden schoongemaakt om brandgevaar te vermijden.
- als algemene indicatie wordt geadviseerd de schoorsteen te omkokeren als de diameter groter is dan 150 mm.

OMKOKERD SYSTEEM:

Afgezien van de algemene voorschriften die van toepassing zijn op het rookkanaal en de schoorsteen, geldt het volgende voor een omkokerd systeem:

- dit moet een negatieve druk hebben;
- het moet geïnspecteerd kunnen worden
- het moet voldoen aan de plaatselijke voorschriften.

DE SCHOORSTEENPOT

- moet windwerend zijn
- een binnendoorsnede hebben die gelijk is aan die van de schoorsteen, en een doorsnede van de uitgaande rookgasdoorgang die gelijk is aan minstens het dubbele van de binnendoorsnede van de schoorsteen
- bij paarsgewijze schoorstenen (die bij voorkeur een onderlinge afstand moeten hebben van 2 m) moet de schoorsteenpot die de afvoer van het product met vaste brandstof ontvangt, of die van de hoogste verdieping, zich minstens 50 cm boven de andere bevinden
- het moet tot voorbij het terugstroomgebied gaan (in Italië is de referentienorm UNI 10683 punt 6.5.8.)
- het moet onderhoud van de schoorsteen mogelijk maken

EXTERNE LUCHTINLAAT

In het algemeen stellen wij twee verschillende manieren voor om de toestroom van voor de verbranding noodzakelijke lucht te waarborgen.

Indirecte luchtinlaat

Bereid op vloerniveau een luchtinlaat met een nuttig oppervlak (dus zonder roosters of andere beschermingen) van minimaal 80 cm² voor (diameter 10 cm). Om luchtstromingen te vermijden adviseren wij om de luchtinlaat achter de kachel of een radiator te plaatsen. Wij adviseren om de inlaat niet voor het product te plaatsen, om hinderlijke luchtstromingen te vermijden.

Directe luchtinlaat

Bereid een luchtinlaat voor met een nuttige doorsnede (dus zonder roosters of andere beschermingen) die gelijk is aan de doorsnede van de luchtangangsopening achter het product.

Verbind de luchtinlaat met de opening door middel van een (eventueel buigzame) leiding. Vergroot de diameter van de leiding als de leiding niet glad is: schat hierbij het vulverlies in.

Wij adviseren om het traject niet langer te maken dan 5 m, met niet meer dan 3 bochten, afhankelijk van de trek van de schoorsteen.

De toestroom van lucht mag alleen afkomstig zijn van een aangrenzende ruimte, op voorwaarde dat:

- de stroming geen obstakels ondervindt door permanente openingen die communiceren met de buitenlucht;
- de ruimte die aan de installatieruimte grenst nooit een onderdruk heeft ten opzichte van de buitenlucht;
- de aangrenzende ruimte niet gebruikt wordt als garage of voor activiteiten die brandgevaar veroorzaken, en verder ook niet als bad- of slaapkamer;
- de aangrenzende ruimte geen gemeenschappelijke ruimte van het gebouw is.

In Italië schrijft de norm UNI 10683 voor dat de ventilatie ook voldoende is als een drukverschil tussen de buitenlucht en de lucht in de ruimte gewaarborgd wordt van 4 PA of minder (norm UNI EN 13384-1).

Dit is de verantwoordelijkheid van de installateur die de verklaring van overeenstemming afgeeft.

**CONTROLE ELEKTRISCHE AANSLUITING
(breng het stopcontact op een gemakkelijk bereikbare plek aan)**

De kachel is voorzien van een elektrische voedingskabel die op een stopcontact van 230V 50 Hz, bij voorkeur voorzien van een magnetothermische schakelaar, moet worden aangesloten.

Spanningsvariaties van meer dan 10% kunnen de werking van de kachel negatief beïnvloeden.

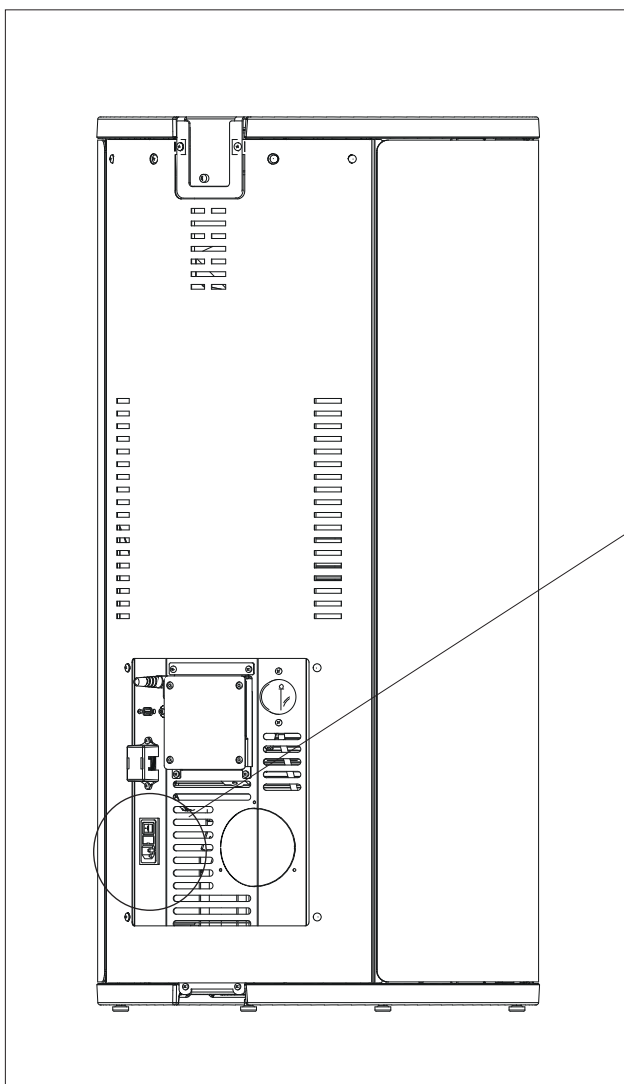
De elektrische installatie moet aan de normen voldoen. Controleer in het bijzonder de doeltreffendheid van de aarding.

Edilkamin is niet verantwoordelijk voor storingen in de werking die het gevolg zijn van een slecht functionerend aardcircuit. De voedingslijn moet een doorsnede hebben die passend is voor het vermogen van de apparatuur.

De elektrische voedingskabel mag niet in contact komen met afvoerbuizen of andere hete delen van de kachel.

Schakel de voeding naar de kachel in door de schakelaar van 0 op 1 te zetten.

In de contactdoos met schakelaar op de achterkant van de kachel zit een zekering 4 A.

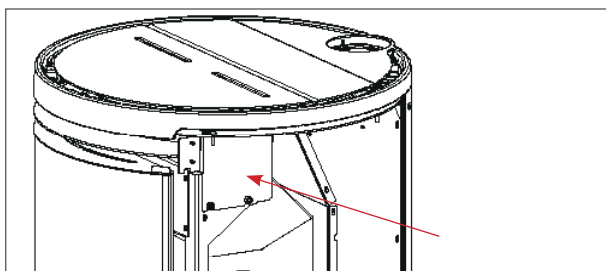


schakelaar

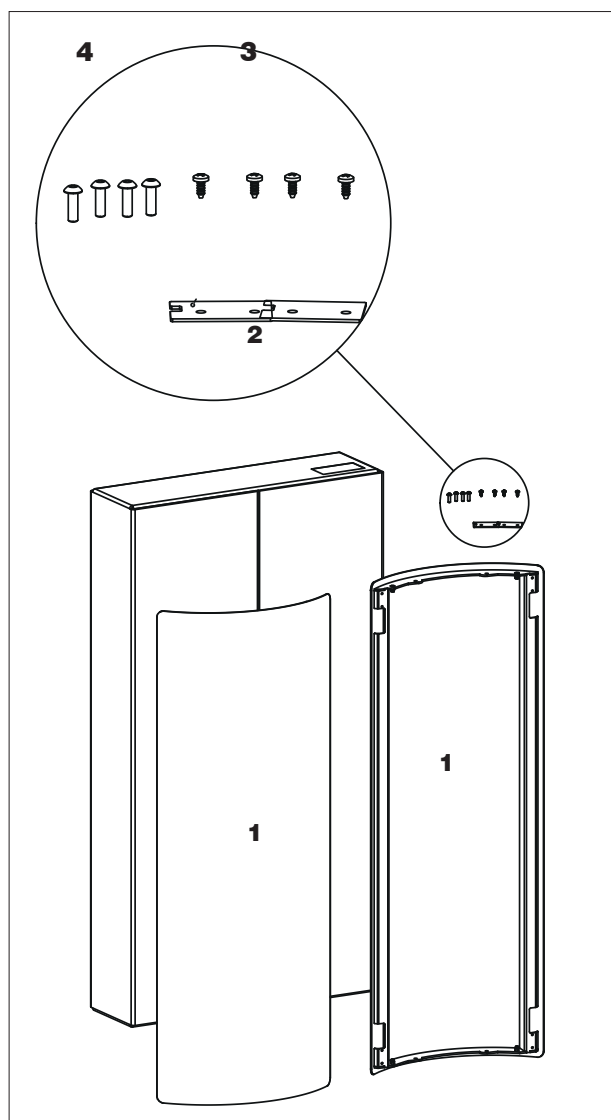
zekeringdoos

elektrische voeding

Voordat de bekleding op het kachelframe wordt geïnstalleerd, moet de bovenkant zo ver mogelijk worden “aangeduwd” (tot de eindaanslag), door de 2 bevestigingsschroeven los te draaien en daarna weer vast te draaien zoals aangegeven op de afbeelding hierboven



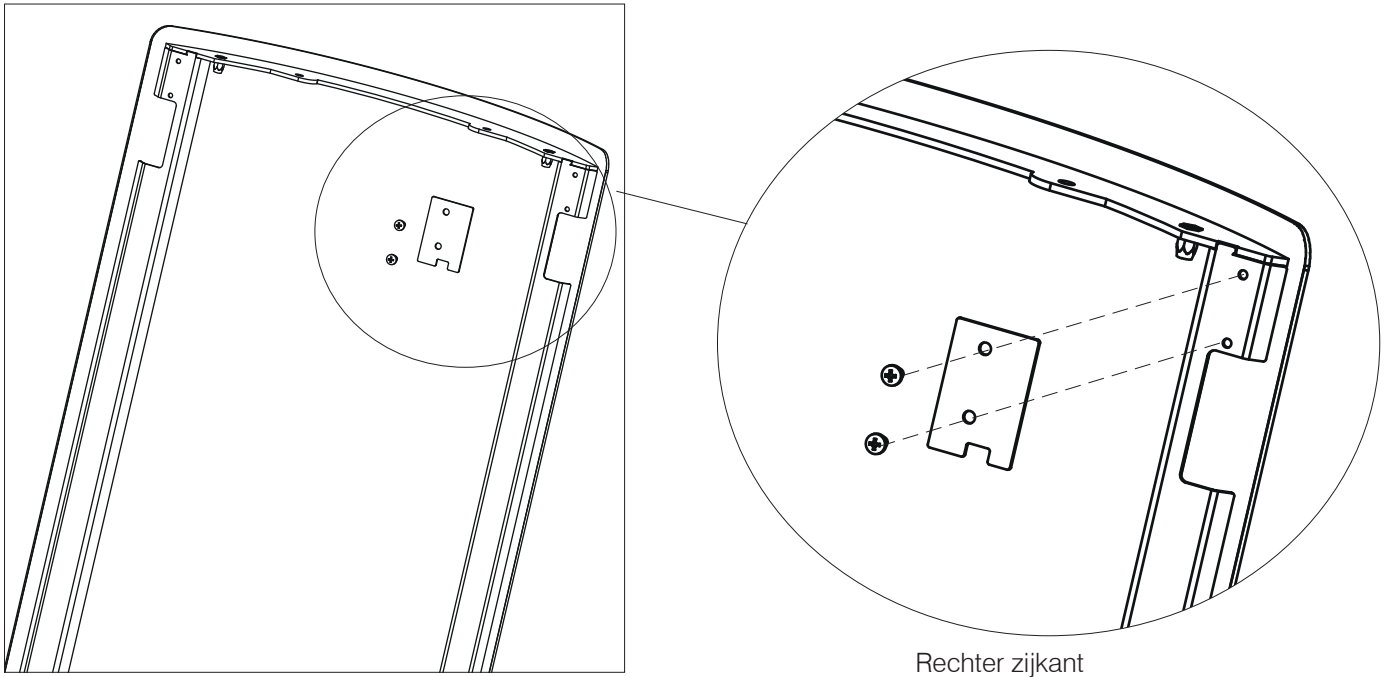
Beschrijving	Verwijzing naar afbeeldingen hieronder	Aantal
Zijkant van staal	(1)	2
Afdekplaatje zijkant	(2)	2
Zelftappende schroef 4.2x9,5 (om het plaatje vast te schroeven aan de zijkant)	(3)	4
Zwarte schroef M5x16 (om de zijkant vast te schroeven aan het frame)	(4)	4



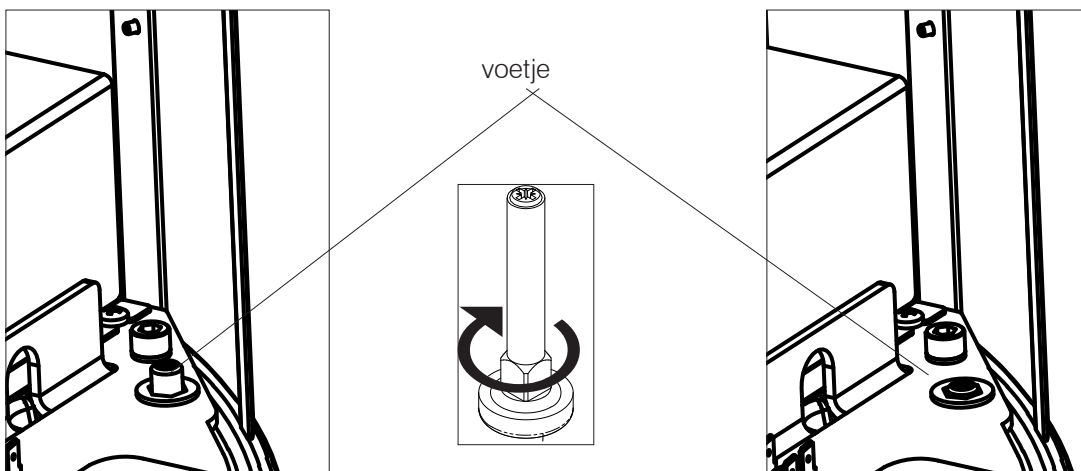
DE TEKENINGEN ZIJN BEDOELD ALS VOORBEELD EN NUTTIG VOOR DE MONTAGE, MAAR HEBBEN NIET ALTIJD BETREKKING OP HET SPECIFIEKE MODEL.

Monteer de bekleding als volgt. Op de afbeelding wordt de rechter zijkant getoond.

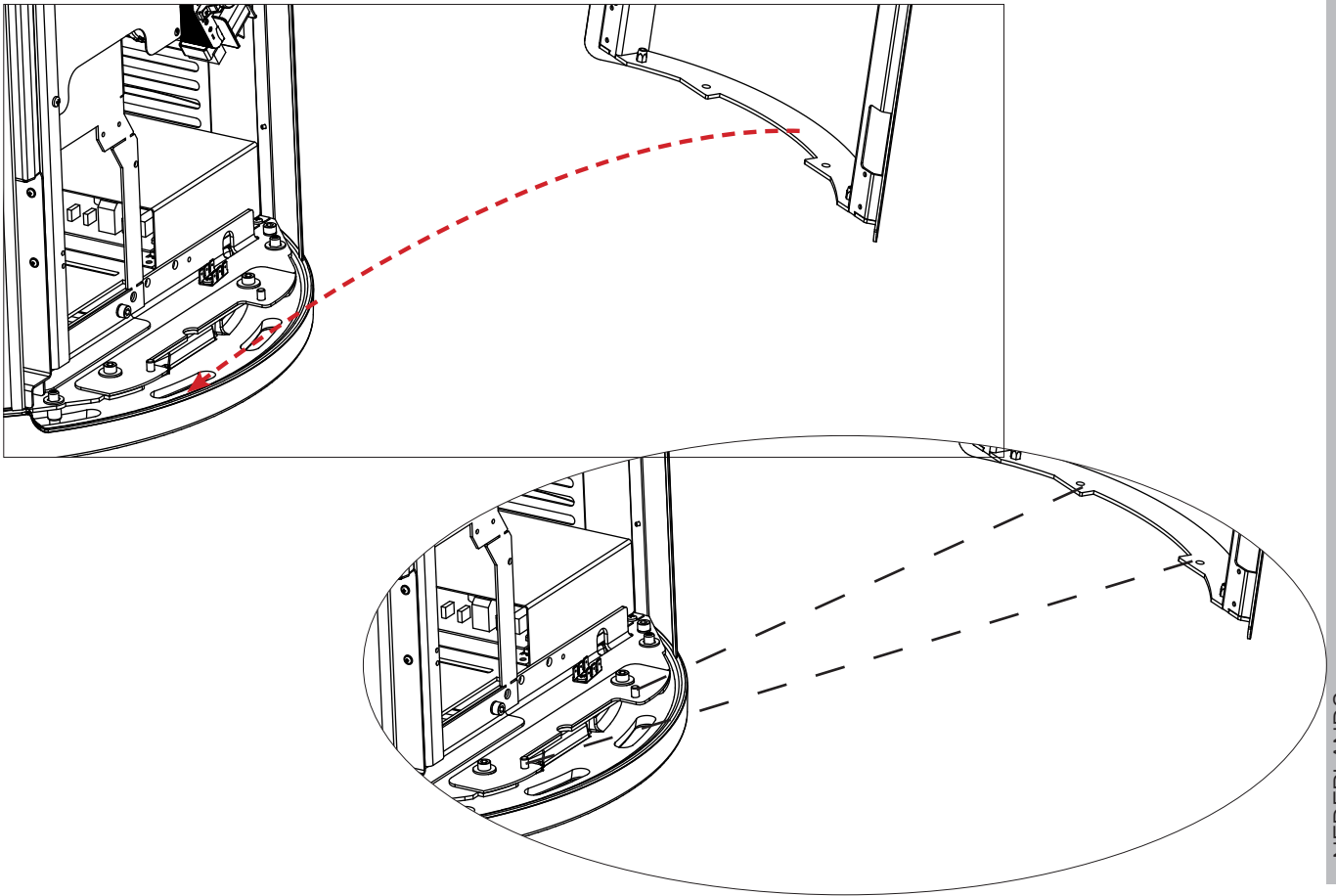
Bereid de zijkant voor door het plaatje vast te schroeven.



Alvorens de zijkanten aan te brengen moeten de pootjes worden afgesteld door ze in lijn te brengen met de inbouwhaard.



Zet de zijkant op de pennen aan de onderkant

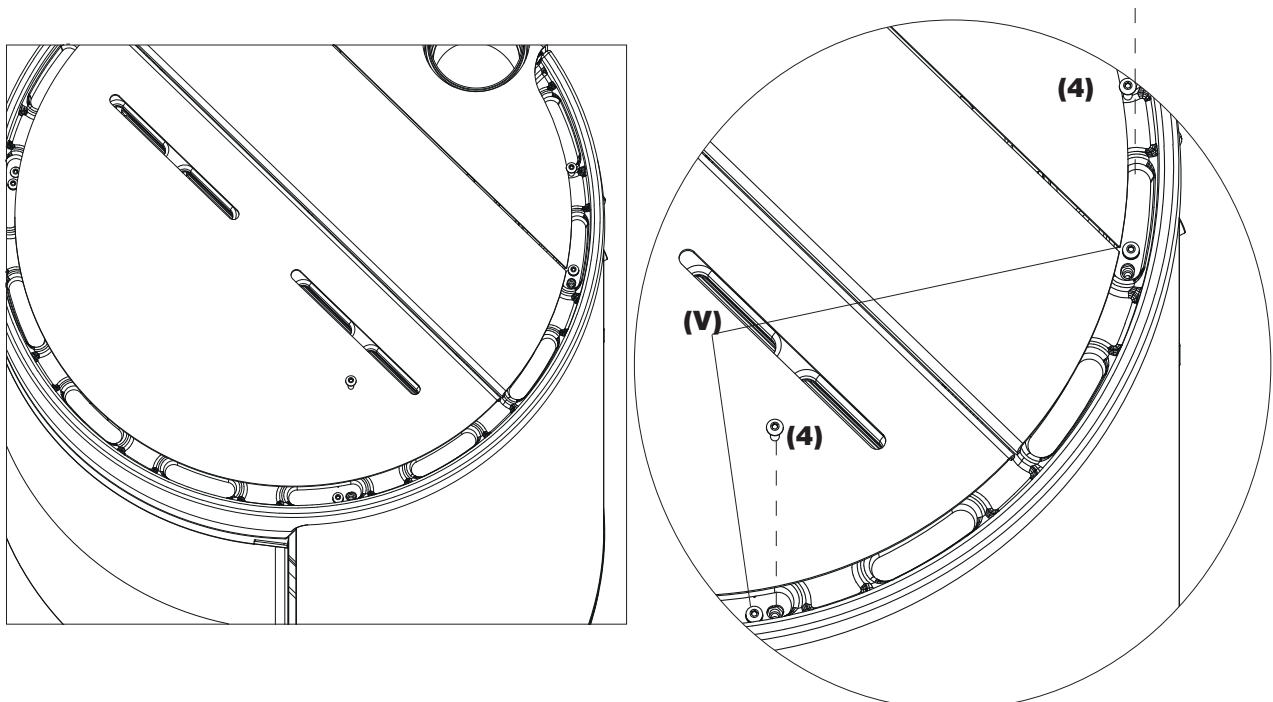


Schroef de zijkant bovenaan vast.

Plaats de (4) meegeleverde schroeven (zonder ze aan te halen).

Haal de twee schroeven **(V)** aan.

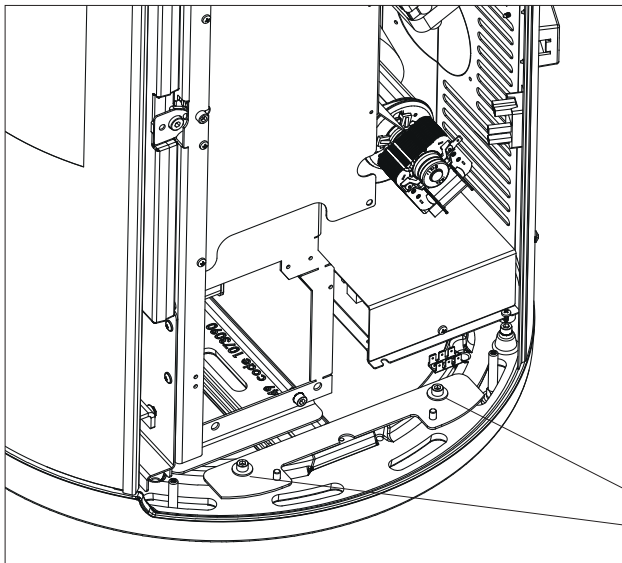
Haal daarna de schroeven **(4)** aan.



Doe dit ook aan de andere kant, om de andere zijkant te monteren.

Mogelijke regelingen

Eventuele afwijkingen in de uitlijning kunnen ten eerste worden bijgesteld door aanpassing van de schroeven (V) en (4), anders kan de zijkant worden verwijderd om de schroeven (R) van de plaat bij te stellen.



schroeven (R) van de plaat

FASEN VOOR DE EERSTE ONTSTEKING

- Zorg dat u de inhoud van deze handleiding gelezen en begrepen heeft
- Haal alle brandbare onderdelen uit het product (handleidingen, etiketten enz.). Verwijder in het bijzonder eventuele etiketten van het glas
- Zorg ervoor dat de technicus de eerste ontsteking heeft verricht, waarbij hij ook de pellettank voor de eerste keer heeft gevuld (zie pagina “pellets laden”).



Sluit het product pas op de netvoeding aan als het in elkaar gezet is en de bekledingen gemonteerd zijn.

BRANDSTOF

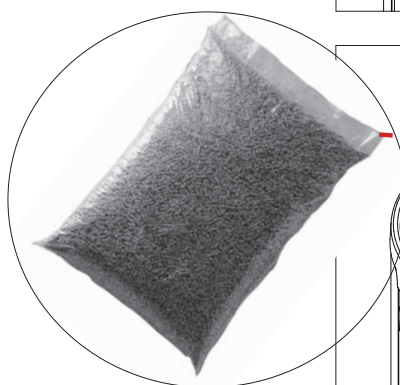
Gebruik houtpellets van klasse A1 in de zin van de norm UNI EN ISO 17225-2 of vergelijkbare plaatselijke normen, die bijvoorbeeld de volgende kenmerken hebben.

- diameter 6 mm;
- lengte 3-4 cm
- vochtigheid < 10 %

Met het oog op het milieu en de veiligheid mogen onder andere NIET worden verbrand: kunststoffen, gelakt hout, steenkool, boomschorresten. Gebruik de kachel niet als vuilverbrander



Let op
Het gebruik van andere brandstof kan schade aan het product veroorzaken.



Tijdens de eerste ontstekingen is het mogelijk dat u een lichte verflucht ruikt. Deze zal binnen korte tijd verdwijnen.

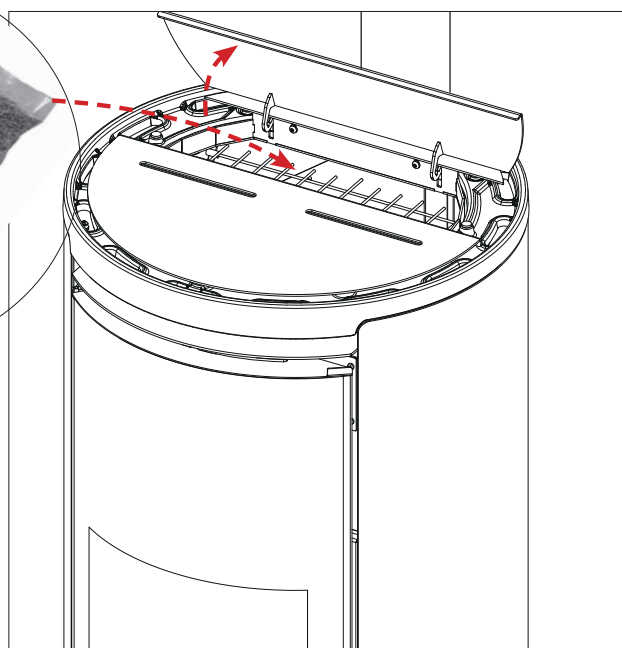
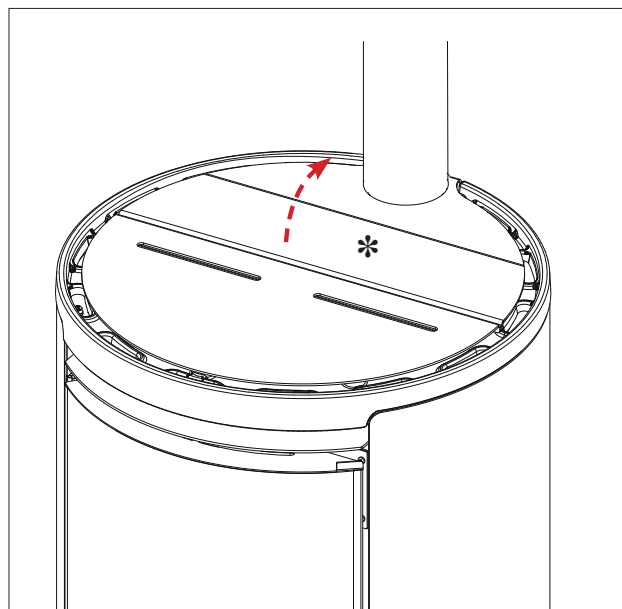
DE TANK MET PELLETS VULLEN

om bij de tank te komen tilt u het deksel*



Als de kachel heet is, de zak met pellets NIET OP HET BOVENSTE ROOSTER LEGGEN. Gebruik de speciale meegeleverde handschoen voor het laden van de kachel terwijl deze in werking, en dus heet is.

PAS OP DAT U DE ROOKAFVOERLEIDING NIET AANRAAKT ALS DEZE HEET IS.



WERKINGSWIJZEN

Beschrijving. De toegang tot, en de regeling van, deze functies worden hieronder beschreven:

Modus	Instelbare grootheden
HANDBEDIE- NING	<ul style="list-style-type: none"> • vermogensniveau • ventilatieniveau
AUTOMA- TISCH	<ul style="list-style-type: none"> • gewenste omgevingstempe- ratuur • ventilatieniveau
CHRONO	<ul style="list-style-type: none"> • gewenste omgevingstempera- tuur, gekozen op de verschil- lende dagen van de week • ventilatieniveau

* door de ventilatie te verlagen moduleert de kachel automatisch ook het vermogen, om het maximale rendement te behouden.

De kachel beschikt ook over de volgende verdere functies.

Functie	In welke modi kan hij geacti- veerd worden	Wat doet hij
STAND-BY	automatisch chrono	wanneer de ge- wenste temperatuur bereikt is dooft de kachel uit; hij gaat weer aan als de temperatuur daalt
RELAX	handmatig auto- matisch chrono	hiermee is werking met natuurlijke convectie (ventila- tie uitgeschakeld) mogelijk, waarbij het vermogen wordt verlaagd
NIGHT	handmatig automatisch	hiermee kan uitdo- ving na een bepaald aantal uren worden geprogrammeerd

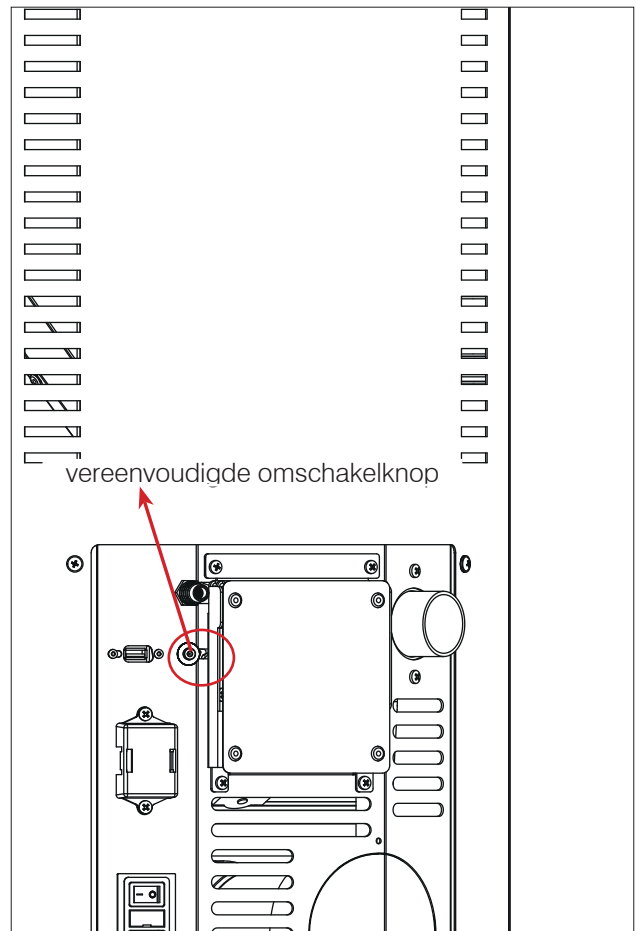
OPTIONELE AANSLUITINGEN

Op verzoek kan de technicus het volgende leveren:
buitenthermostaat, telefoonschakelaar voor aansluiting
op de elektronische kaart

INTERFACE

De gebruikersinterface is de radiobesturing, maar als deze niet beschikbaar is kunt u de kachel bedienen met de knop op de achterkant (afbeelding hieronder)

1. BIJ GEDOOFDE KACHEL
ontsteekt de kachel als de knop 2 seconden wordt ingedrukt.
2. BIJ INGESCHAKELDE KACHEL
dooft de kachel uit als de knop 2 seconden wordt ingedrukt.
3. BIJ INGESCHAKELDE KACHEL IN HANDBEDIENING
wordt het werkvermogen verhoogd door kort op de knop te drukken en deze meteen weer los te laten.



RADIOBESTURING

Eigenschappen:

Zend-/ontvangstmodule RF-frequentie 2,4 GHz -
Voeding met 2 AAA-batterijen van 1,5 V van minstens
1200 mAh. Explosiegevaar als de batterijen niet worden
vervangen door exemplaren van het juiste type.

toets ON/OFF

toets voor handmatige ontsteking en uitdoving
en voor overgang van de radiobesturing uit de
energiebesparende fase naar de actieve fase

touch-toetsen:

+: toets voor verhoging (om het vermogen, de
temperatuur, ventilatie enz. te verhogen) of door het
menu te schuiven

-: toets voor verlaging (om het vermogen, de
temperatuur, ventilatie enz. te verlagen) of door het
menu te schuiven

M: toets voor opening van het menu of activering van
de Relax-modus

OK: bevestigingstoets, overgang naar de volgende
instelling en overgang van de automatische modus
naar handbediening en omgekeerd

OPMERKINGEN

- De radiobesturing wisselt informatie uit met de
elektronische kaart (inclusief de detectie van de
omgevingstemperatuur voor de automatische
werking); dit doet hij om de 2 minuten of wanneer
hij wordt "geactiveerd" door op ON/OFF te
drukken.
- De batterijen van de radiobesturing gaan bij
normaal gebruik één jaar mee. Deze duur is
indicatief en hangt af van het type batterijen
en van het gebruik. In geen enkel geval kan het
leegraken van de batterij beschouwd worden als
een defect door Edilkamin of de detailhandelaar.
Als de batterij bijna leeg is, wordt deze indicatie
linksboven weergegeven (zie de paragraaf "in
geval van storingen").



**HET STUREN VAN HET SIGNAAL
VAN DE RADIOBESTURING NAAR
HET PRODUCT WORDT BEVESTIGD
DOOR EEN GELUIDSSIGNAAL.
ALS U GEEN GELUIDSSIGNAAL
HOORT, DAN HEEFT U TE KORT
OP DE TOETS GEDRUKT.**

**ENERGIEBESPARING VAN DE
RADIOBESTURING**

Als de radiobesturing 20
seconden niet wordt gebruikt, dan wordt het display
donker, omdat dan de energiebesparingsfunctie
wordt ingeschakeld. Het display wordt zwart zonder
tekst. Dit is alleen een indicatie van de radiobesturing,
en niet van de situatie van het product.

Het display wordt weer geactiveerd door op de toets
ON/OFF te drukken.

**DRUK NIET MEERDERE KEREN OP DE
TOETS ON/OFF, anders kan het apparaat,
bij handbediening, onopzettelijk in- of
uitgeschakeld worden.**

**VOEDING VAN DE
RADIOBESTURING**

- Open de onderkant en plaats de 2
batterijen met de respectieve polen
aan de juiste kant.
- Sluit het product aan op de elektrische
voeding.
- **DRUK BIJ HET
GELUIDSSIGNAAL OP DE ON/
OFF-TOETS**

**Anders zal de radiobesturing niet
werken.**

Als het de eerste ontsteking is en de taal niet is ingesteld,
verschijnt het scherm voor instelling van de taal.

De taal wordt gekozen met de toetsen +/- en bevestigd
met de toets OK. Vervolgens verschijnt de bevestiging
of wijziging van de tijd en de datum. De waarden
kunnen worden veranderd met de toetsen + en -, en
worden bevestigd met OK. De dag van de week wordt
automatisch berekend met een oneindige kalender

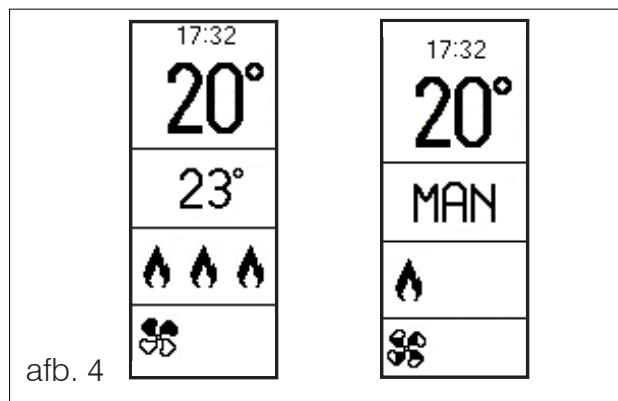
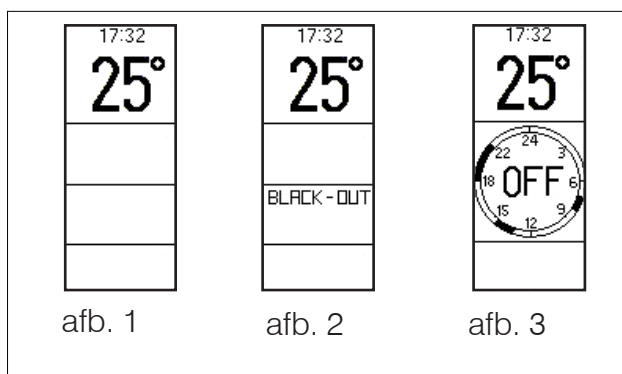
Het display geeft de **MOGELIJKE TOESTANDEN** weer die hieronder beschreven zijn:

- TOESTAND OFF

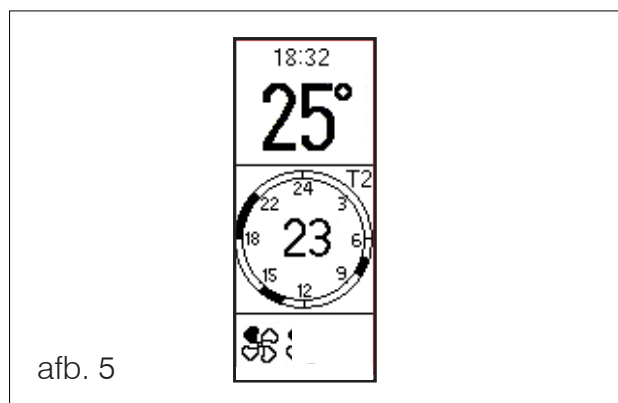
Het apparaat is uitgeschakeld of bezig met uitschakelen na handmatige bediening met ON/OFF op de radiobesturing of door activering van een extern contact (chrono, telefoonschakelaar)

Op het display staan de huidige tijd, de omgevingstemperatuur en de toestand, afhankelijk van de reden waarom het product op OFF staat.

Het product is in de toestand OFF:
 vanwege een handmatige ingreep door de gebruiker (afb. 1)
 vanwege een stroomuitval (afb. 2)
 door uitschakeling vanuit de modus Chrono (afb. 3)

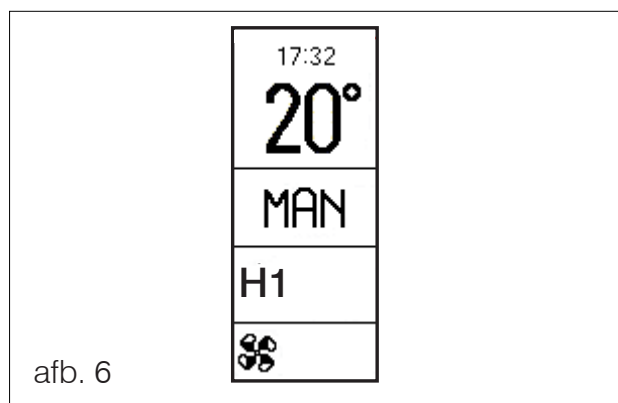


Als de tijdprogrammering geactiveerd is, zijn punt 3 en 4 vervangen door de tijdprogrammering van de dag, met in het midden het huidige instelpunt (afbeelding 5) en rechtsboven het temperatuurniveau.



- ALARMTOESTAND

Bij een blokkering wegens een alarm is punt 4 vervangen door het opschrift dat het type blokkering aanduidt (afbeelding 6)



- STAND-BYTOESTAND

Situatie waarin het apparaat geen warmte vraagt. Als de functie Stand-by actief is, toont het display dezelfde indicaties als in de toestand ON, zonder vlam (linksboven verschijnen de letters "STB").



Als stand-by actief is, wordt het apparaat in de toestand ON alleen ontstoken als er warmte wordt gevraagd

OPDRACHTEN DOOR DE GEBRUIKER (MET DE RADIOBESTURING)**- ON/OFF****- In- en uitschakelen****- Instelling van de handbediening**

- Instelling van het vermogen
- Instelling van de ventilatie

- Instelling in de automatische werkwijze

- Instelling van de gewenste temperatuur
- Instelling van de ventilatie

- Functie RELAX

- Vanuit het scherm **Menu:**

- **Pellets laden** (alleen weergegeven als het product op OFF staat)
- **Stand-by**
- **Chrono**
- **Night** (alleen weergegeven als het product op ON staat)
- **Datum / tijd**
- **Display**
- **Taal**
- **Pieptoon**
- **Info** (alleen voor de technicus)
- **Technisch menu** (alleen voor de technicus)



De handelingen die moeten worden uitgevoerd, worden hieronder beschreven.

ON/OFF

Druk de toets ON/OFF lang in om het product AAN te zetten. In de AAN-stand (ON) heeft het product een vlam (voert de ontstekingsfase uit, enz.) wanneer er warmte wordt gevraagd.

In- en uitschakelen

Met de toets ON/OFF kan het apparaat handmatig worden ontstoken (d.w.z. de ontstekingsfase laten beginnen) of uitgedoofd (d.w.z. de uitdovingsfase laten beginnen), maar **alleen in de handbediende modus**. Bij de automatische werkwijze volgt het apparaat de vraag om warmte zelf.

Instelling Automatische werking of Handbediening

Druk twee seconden op de toets OK om van handbediening over te gaan naar automatische werking, of omgekeerd.

Bij handbediening verschijnt "Man" op het display

In de automatische werking wordt de temperatuur weergegeven.

Bij automatische werking:

Instelling Omgevingstemperatuur (gelezen door de radiobesturing, waarvan aanbevolen wordt hem in de ruimte te houden waar het apparaat is geïnstalleerd)

Wijzig de gewenste temperatuur (Set) met de toetsen "+" en "-".

Bij handbediening:**Vermogensinstelling**

Wijzig het vermogensniveau (weergegeven door het vlamsymbool) met de toetsen "+" en "-".

Het vermogensniveau verschijnt naast de vlam.

Instelling van de ventilatie

Om de ventilatieniveaus van de ventilator handmatig te regelen, moeten de volgende aanwijzingen worden opgevolgd.

Druk eenmaal op de toets "OK"

Het ventilatieniveau verschijnt dan, naast het schoepsymbool dat de ventilatie representeert.

Wijzig het ventilatorniveau met de toetsen "+" en "-".

De opvulling van de schoepen geeft het niveau aan.

Bevestig door twee seconden op de toets OK te drukken.

De ventilatie kan ook het verzoek van de omgevingstemperatuur volgen (afnemen wanneer de temperatuur in de buurt van de gewenste temperatuur is, of toenemen in tegengestelde situaties)

Om deze modus te activeren drukt u op de toets + tot voorbij het maximale ventilatieniveau. Naast het schoepensymbool verschijnt de letter "A".

HET CIJFER NAAST DE SCHOEP OF DE VLAM VERSCHIJNT ALLEEN TIJDENS DE INSTELLING.



Voor het ontsteken en uitdoven zijn enkele minuten nodig, gedurende welke de vlam moet verschijnen of uitdoven. Laat dit gebeuren zonder in te grijpen.

Tijdens de ontsteking staat er "START" op de display.


Tijdens de uitdoving staat er "OFF" op de display.

- Functie Relax

Werking met natuurlijke convectie (zonder ventilatie), met automatische begrenzing van het vermogen.

Deze functie kan in alle werkwijzen worden geactiveerd: automatisch, handbediend of chrono.

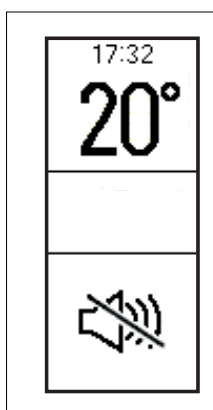
Druk twee seconden op de toets "M" om de functie Relax te activeren.

Op het display verschijnt het symbool  zoals in de onderstaande afbeelding.

Door weer lang op de toets "M" te drukken, wordt de functie uitgeschakeld.

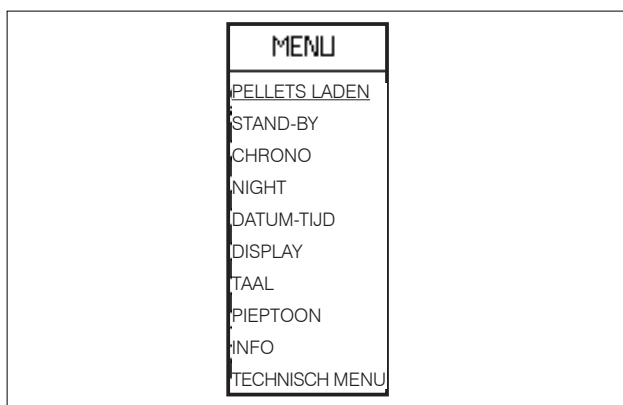
Het product verlaagt het vermogen en na een minuut gaat de ventilatie uit.

Bij deze werkwijze heeft het indrukken van de toets OK en "+" en "-" geen enkel effect.



Menu

Druk op toets "M" om het menu te openen.



Wanneer de menulijst wordt weergegeven, hebben de toetsen de volgende functie

"+": naar boven scrollen

"-": naar beneden scrollen

Kort indrukken van "OK": opening van het menu-item

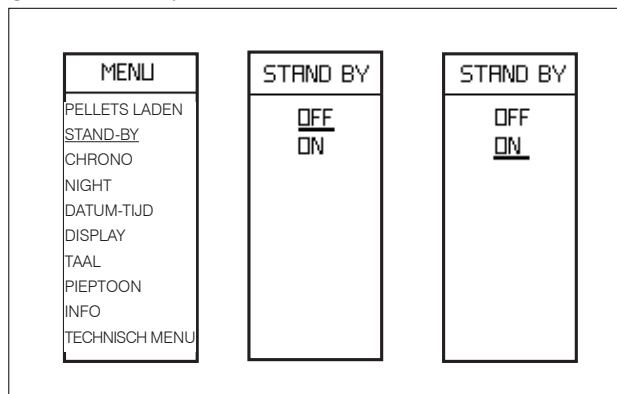
Kort indrukken van "M": afsluiting van het menu-item.

Druk op de toets ON/OFF om te bevestigen en terug te keren naar het hoofdscherm.

- Stand-by

Als de functie Stand-by actief is, bij automatische werking en werking in Chrono, gaat het apparaat uit wanneer de gewenste temperatuur wordt bereikt. Het wordt weer ingeschakeld wanneer de omgevingstemperatuur daalt.

Als de functie Stand-by niet actief is, moduleert het product naar het minimumvermogen wanneer de gewenste temperatuur is bereikt.



Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Scrol vervolgens met +/- en selecteer de functie met de toets "OK".

Gebruik de toetsen "+/-" om OFF of ON van de functie te selecteren.

Druk op toets "M" om af te sluiten zonder uw keuze op te slaan

Als ON geselecteerd is, toont het display de minuten gedurende welke het apparaat nog op het minimumvermogen zal blijven werken nadat de gewenste temperatuur is bereikt.

Gebruik de toetsen "+/-" om deze tijd in minuten te verlengen of te verkorten.

Bevestig door twee seconden op de toets "OK" te drukken. Het display keert terug naar het hogere menuniveau.

Druk op ON/OFF om terug te keren naar het hoofdscherm.



Het product is standaard geprogrammeerd met een delta van +/- 1°C om een groter comfort te waarborgen.

De technicus kan deze regeling bij de eerste ontsteking desgewenst veranderen. Op het display wordt de afgeronde temperatuur weergegeven. Dit betekent dat zowel 20,1°C als 20,9° worden weergegeven als "20°".

Door bijvoorbeeld 20°C in te stellen als omgevingstemperatuur, gaat het apparaat in modulatie/uitdoving wanneer 21°C wordt bereikt, en wordt weer ontstoken als de temperatuur onder 19°C daalt.

Chrono

Als de functie Chrono actief is, stelt de gebruiker een gewenste temperatuur en een tijdvak in waaraan de gewenste omgevingstemperatuur gekoppeld wordt.

De regeling wordt verricht in stappen die niet per se vlak achtereen hoeven te worden uitgevoerd:

- inschakeling van de functie Chrono op 7 dagen of op enkele dagen ("INSCHAKELEN" op het display);
- instelling van drie temperaturniveaus, waarbij T1 altijd lager is dan T2 en T2 lager dan T3 ("TEMP" op het display);
- koppeling van een van de drie temperaturen (T1, T2, T3) aan een tijdvak ("INSTELLEN" op het display).

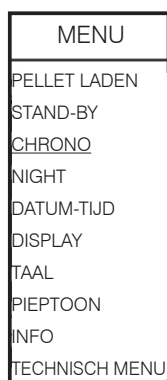
Als de instellingen zijn uitgevoerd, kunt u de tijdvakken en de ingestelde temperaturen weergeven/wijzigen ("WIJZIGEN" op het display).

Met de toets ON/OFF kunt u altijd terugkeren naar het hoofdscherm.

Om de functie Chrono te openen vanaf het hoofdmenu drukt u op het actieve scherm eenmaal op toets "M".

Ga met de toetsen "+/-" naar "Crono" (onderstreept). Om de functie Chrono te bevestigen en te selecteren drukt u op de toets "OK".

Om terug te keren naar het vorige scherm drukt u op de toets "M".



" +/- " toetsen om door het menu te lopen
Toets "OK" om te bevestigen

Het volgende scherm verschijnt. Ga met de toetsen "+/-" naar "INSCHAKELEN" (onderstreept).

Om de functie Chrono in te schakelen op 7 dagen of op enkele dagen ("INSCHAKELEN" op het display), drukt u op de toets "OK".

Om terug te keren naar het vorige scherm drukt u op de toets "M".



" +/- " toetsen om door het menu te lopen
Toets "OK" om te bevestigen

Om naar de gewenste optie te gaan (bv. "7 DAGEN", onderstreept) gebruikt u de toetsen "+/-".



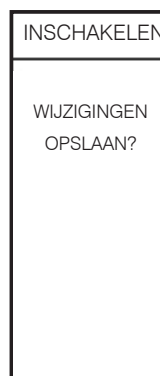
" +/- " toetsen om door het menu te lopen
Toets "OK" om te bevestigen

De geselecteerde optie wordt aangegeven met een zwart vierkantje in plaats van een wit vierkantje (in het voorbeeld hierboven is Woensdag geselecteerd).

Om verder te gaan met andere wijzigingen drukt u op de toets "OK".

Om toegang te krijgen tot de opties afsluiten zonder opslaan en opslaan drukt u op de toets "M".

Het volgende scherm verschijnt.



Toets "M" om af te sluiten zonder de wijzigingen op te slaan
Toets "OK" om de wijzigingen op te slaan en terug te keren naar het scherm

De functie Chrono wordt uitgeschakeld als geen enkele optie geselecteerd is.

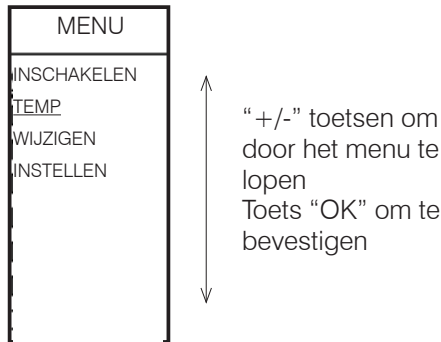
Als de functie Chrono wordt uitgeschakeld, werkt het product automatisch.

Om de temperaturniveaus in te stellen

("TEMP" op het display), vanuit de functie Chrono, drukt u op de toets "OK". Het volgende scherm verschijnt.

Ga met de toetsen "+/-" naar "TEMP" (onderstreept). Om "TEMP" te bevestigen en te selecteren drukt u op de toets "OK".

Om terug te keren naar het vorige scherm drukt u op toets "M". Druk op de toets "OK" om de functie "TEMP" te openen.

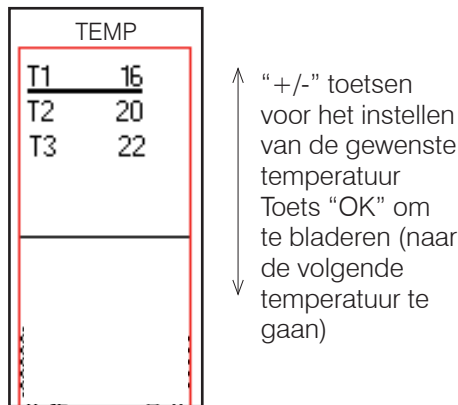


Voor de Chronothermostaat zijn drie wijzbare temperaturniveaus beschikbaar: T1, T2, T3 (schermen hieronder).

Om van het ene niveau naar het andere te gaan drukt u op de toets "OK".

Om de gewenste temperatuur voor elk niveau in te stellen drukt u op de toetsen "+" en "-".

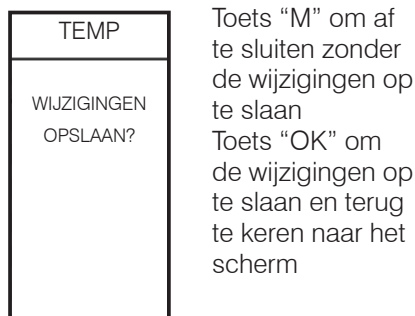
T1 moet altijd lager zijn dan T2 en T2 lager dan T3; als u probeert T1 hoger in te stellen dan T2, wordt de temperatuur T1 automatisch gelijkgesteld aan T2.



Om verder te gaan met andere wijzigingen drukt u op de toets "OK".

Om toegang te krijgen tot de opties afsluiten zonder opslaan en opslaan drukt u op de toets "M".

Het volgende scherm verschijnt.

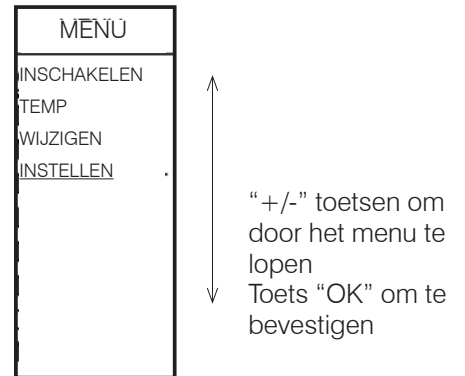


Om één van de drie temperaturen te koppelen aan een tijdvak ("INSTELLEN" op het display) vanaf Chrono, drukt u op de toets "OK". Het volgende scherm verschijnt.

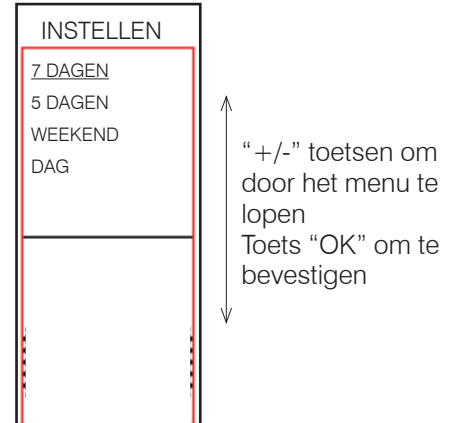
Ga met de toetsen "+/-" naar "INSTELLEN" (onderstreept).

Om "INSTELLEN" te bevestigen en te selecteren drukt u op de toets "OK".

Om terug te keren naar het vorige scherm drukt u op toets "M". Druk op de toets "OK" om de functie "INSTELLEN" te openen.



Op het eerste scherm (hieronder) kan worden gekozen of dezelfde Chrono moet worden toegepast op 7 dagen per week, 5 dagen per week, alleen in het weekend of per dag verschillend.

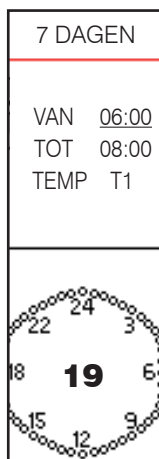


Met het tweede scherm (dat geopend wordt door op de toets "OK" te drukken vanaf het eerste scherm), kunnen het begin- en eindtijdstip van het tijdvak worden gekozen waarin u elke ingestelde temperatuurniveau wenst (T1,T2,T3).

De ingestelde tijd wordt weergegeven in het midden van de klok.

De stap is 30'. De inschakeltijden worden aangegeven door de zwarte kleur van de puntjes. In de tijdvakken met witte puntjes is het product uitgeschakeld (OFF).

Deze wordt ingesteld op het volgende scherm.



Om de inschakeltijd te wijzigen drukt u op de toetsen "+/-". Door lang te drukken verschuift de waarde sneller.

Om te bevestigen en door te gaan naar de instelling van de eindtijd drukt u op de toets "OK".

Om de uitschakeltijd te wijzigen drukt u op de toetsen "+/-". Door lang te drukken verschuift de waarde sneller.

Om te bevestigen en door te gaan naar de temperatuurselectie (T1 of T2 of T3), drukt u op de toets "OK".

Om een van de temperaturen te selecteren drukt u op de toetsen "+/-".

Om verder te gaan met andere wijzigingen drukt u op de toets "OK".

Om toegang te krijgen tot de opties afsluiten zonder opslaan en opslaan drukt u op de toets "M".

Het volgende scherm verschijnt.



Toets "M" om af te sluiten zonder de wijzigingen op te slaan
Toets "OK" om de wijzigingen op te slaan en terug te keren naar het scherm

Om de instellingen weer te geven/te wijzigen ("WIJZIGEN" op het display), vanuit de functie Chrono, drukt u op de toets "OK". Het volgende scherm verschijnt.

Ga met de toetsen "+/-" naar "WIJZIGEN" (onderstreept).

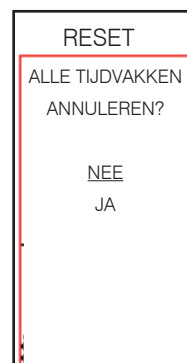
Om "WIJZIGEN" te bevestigen en te selecteren drukt u op de toets "OK".

Om terug te keren naar het vorige scherm drukt u op de toets "M".



↑
" +/- " toetsen om door het menu te lopen
↓
Toets "OK" om te bevestigen

Vanaf "WIJZIGEN" kunt u naast het wijzigen/weergeven van de programmering van "7 DAGEN", "5 DAGEN", "WEEKEND", "DAG" ook **alle tijdsinstellingen annuleren met de functie "RESET"**.



Om heen en weer te gaan tussen JA en NEE drukt u op de toetsen "+/-"

Toets "OK" om door te gaan met eventuele andere wijzigingen

Night (uitschakeling en uitgestelde inschakeling)

Met deze functie gaat het product uit/aan na een instelbare tijd na activering van de functie. Dit is bijvoorbeeld handig als u gaat slapen en het product na enkele uren (maximaal 12 uur daarna) wilt laten uitschakelen.

Inschakelen van de Night-functie

Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Blader vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK. Gebruik de toetsen "+/-" om inschakeling/uitschakeling van de functie te selecteren. Om af te sluiten zonder op te slaan, druk op de toets "M". Om te bevestigen drukt u twee seconden op de toets "OK".

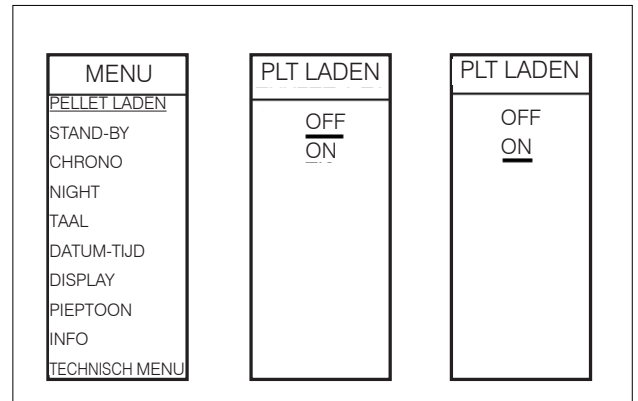
Regeling uren

Druk op toets "+" om de duur te verlengen. Om af te sluiten zonder de keuze op te slaan, drukt u op de toets "M". Om te bevestigen drukt u twee seconden op de toets "OK". Druk op de toets ON/OFF om terug te keren naar het hoofdscherm.

Als de functie Night ingeschakeld is, verschijnt linksboven op het display een maantje. Om de functie af te sluiten moet u terugkeren naar het menu en de functie Night uitschakelen. Hiervoor geldt dezelfde procedure als voor het inschakelen.

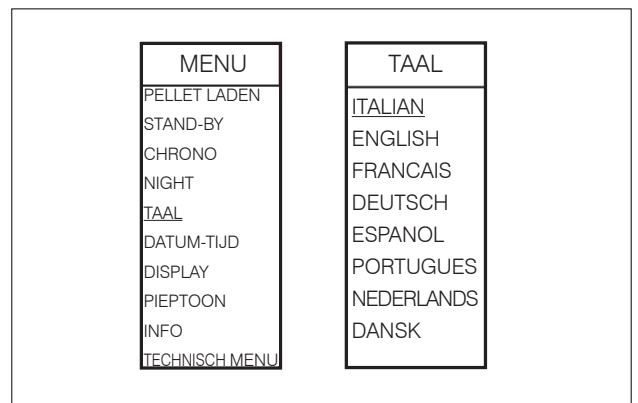
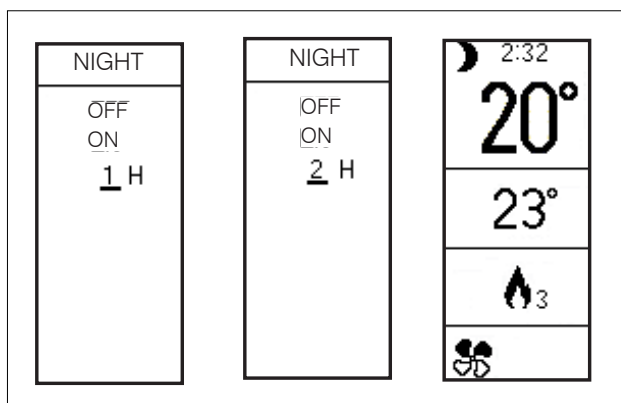
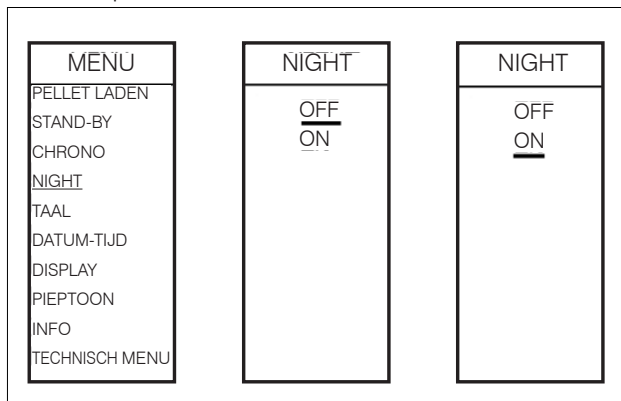
Pellet laden

Hiermee kunnen pellets worden geladen na leging van de vulschroef na een alarm omdat er geen pellets meer zijn. Nuttig voor de technicus in de eerste ontstekingsfase. Alleen beschikbaar in de toestand OFF. Bij een poging om andere toestanden te activeren, is toegang tot de functie niet toegestaan. Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu's), drukt u op de toets M. Verschuif vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK. Gebruik de toetsen "+/-" om inschakeling/uitschakeling van de functie te selecteren. Druk op de toets "M" om af te sluiten zonder de keuze op te slaan. Bevestig door twee seconden op de toets "OK" te drukken.



Taal

Hiermee kan de communicatietaal worden gekozen. Hij verschijnt voor het eerst wanneer de radiobesturing ingeschakeld wordt terwijl het apparaat elektrisch wordt gevoed, of door het menu te openen. Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Blader vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK. Gebruik de toetsen "+/-" om de taal te selecteren. Om af te sluiten zonder de keuze op te slaan, drukt u op de toets "M". Om te bevestigen drukt u twee seconden op de toets "OK".



Datum/Tijd

Hiermee kunnen de huidige datum en tijd worden geregeld.

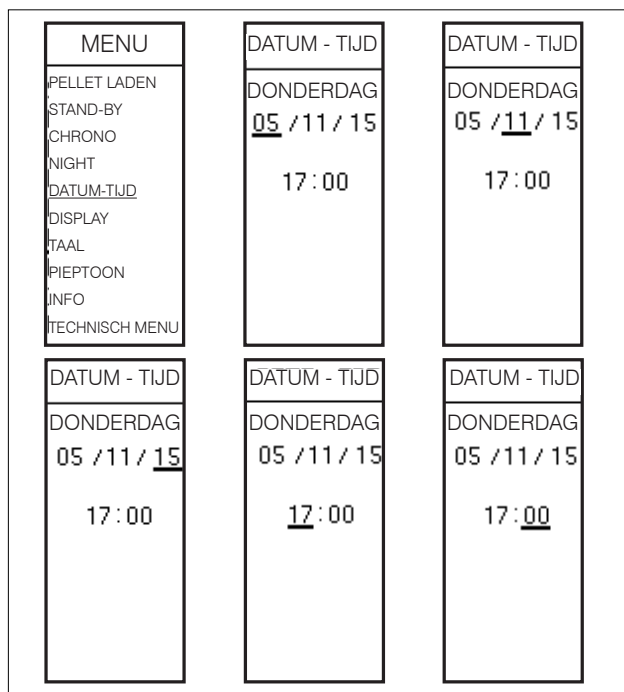
Hij verschijnt voor het eerst wanneer de radiobesturing geactiveerd wordt terwijl de kachel elektrisch wordt gevoed, of door het menu te openen.

Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Blader vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK.

Gebruik de toetsen "+/-".

Druk op de toets "M" om af te sluiten zonder de keuze op te slaan.

Bevestig door twee seconden op de toets "OK" te drukken.



Display

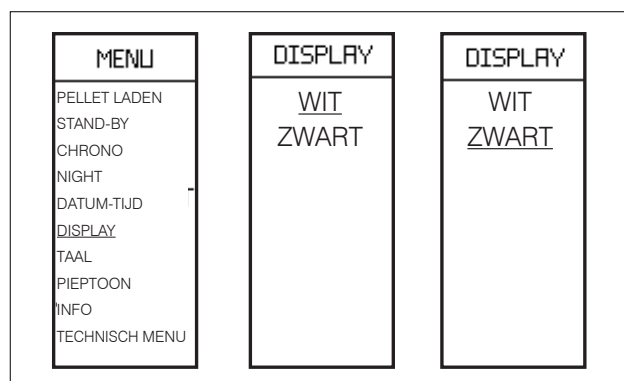
Hiermee kunt u de achtergrond van het display kiezen: wit of zwart, of de verlichting uitschakelen (Led ON -Led OFF).

Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Blader vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK.

Gebruik de toetsen "+/-" om de kleur te selecteren.

Druk op de toets "M" om af te sluiten zonder de keuze op te slaan.

Bevestig door twee seconden op de toets "OK" te drukken.



Pieptoon

Hiermee kan het geluidssignaal (pieptoon) in- of uitgeschakeld worden.

Om vanuit het hoofdmenu deze functie te openen (zoals aangegeven in de voorgaande paragraaf Menu), drukt u op de toets M. Blader vervolgens met +/- en selecteer de functie met OK.

Gebruik de toetsen "+/-" om On/Off te selecteren.

Druk op de toets "M" om af te sluiten zonder de keuze op te slaan.

Bevestig door twee seconden op de toets "OK" te drukken.

Info

Uitlezingen die alleen zijn toegestaan onder leiding van een technicus.

De technicus beschikt over de diagnostische betekenis van teksten en cijfers, en zou u kunnen vragen om deze voor te lezen in het geval er problemen zijn.

Technisch menu

Alleen toegankelijk voor een bevoegd technicus, die in het bezit is van het juiste wachtwoord.

Koppel altijd de stekker los van het elektriciteitsnet vooraleer u enig onderhoud uitvoert.

Een regelmatig onderhoud is de basis van een goede werking van de kachel.

INHETGEVALVANGEBREKKIGONDERHOUD kan de kachel niet goed werken.

Eventuele problemen die veroorzaakt worden door een gebrekkig onderhoud hebben tot gevolg dat de garantie vervalt.

NB:

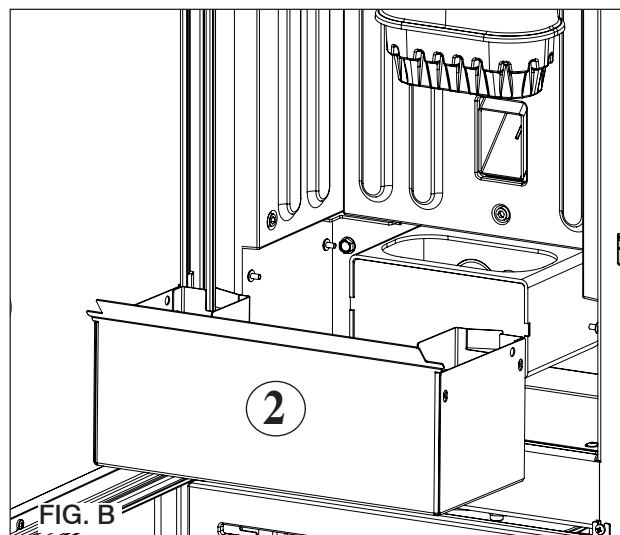
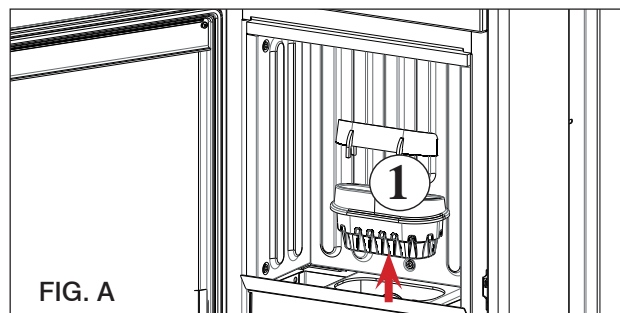
- **Wijzigingen waarvoor geen toestemming is gekregen, zijn verboden**
- **Gebruik vervangingsonderdelen die door de fabrikant worden aanbevolen**
- **Het gebruik van niet-originele componenten houdt in dat de garantie vervalt**

DAGELIJKS ONDERHOUD

De volgende handelingen moeten uitgevoerd worden wanneer de kachel uitgedoofd, koud en losgekoppeld van het elektriciteitsnet is.

- Moet uitgevoerd worden met behulp van een stofzuiger.
- De volledige procedure duurt slechts enkele minuten.
- Open de deur, haal de verbrandingshaard eruit (1 - afb. A) en gooi de resten in de aslade (2 - afb. B).
- **GOOI DE REINIGINGSRESTEN NIET IN DE PELLETTANK.**
- Maak de aslade leeg in een niet ontvlambare bak (de as kan nog warme delen en/of sintels bevatten).
- Maak de binnenkant van de haard, de vuurplaat en de ruimte rondom de verbrandingshaard waar de as valt schoon met een aszuiger.
- Maak de verbrandingshaard schoon met de bijgeleverde spatel. Maak de eventueel verstopte gaten schoon.
- Reinig, indien nodig, het glas (als het koud is).

Zuig nooit warme as op. Dit heeft nadelige gevolgen voor de stofzuiger en verhoogt het risico op brand in de woning.



**LET OP:
VERZEKER U ERVAN DAT DE
ASLADE GOED OP ZIJN PLAATS
ZIT**

WEKELIJKS ONDERHOUD

• Haal de bovenkant naar buiten (3 - afb. C) en gooi de resten in de aslade.

De bovenkant is onderhevig aan slijtage, de fabrikant is niet verantwoordelijk voor breuk ervan, en zeker niet als de breuk te wijten is aan het weghalen of terugplaatsen van de bovenkant.

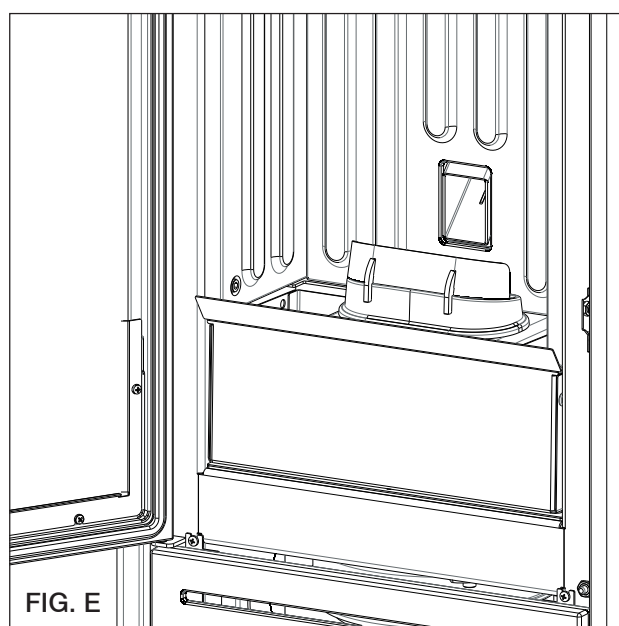
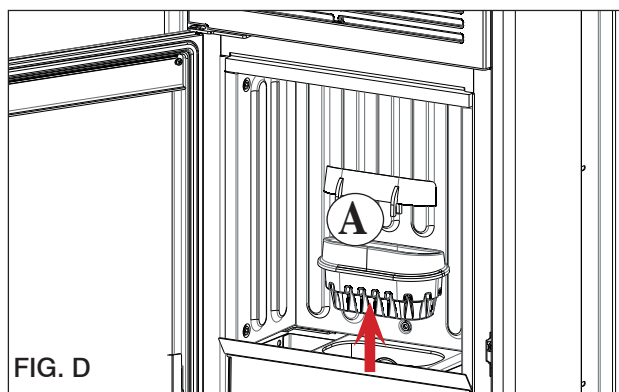
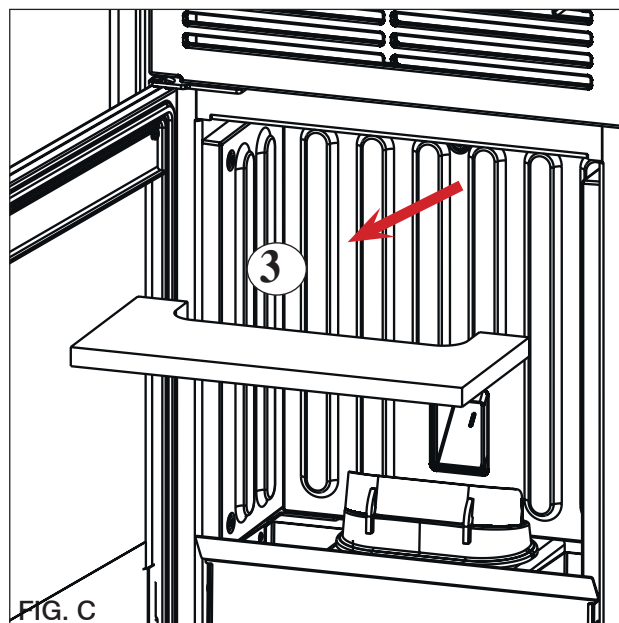


Wanneer na de normale reiniging de verbrandingshaard (A - afb. D) NIET CORRECT verbonden wordt, kan dit de werking van de kachel negatief beïnvloeden.

Controleer dus voor de ontsteking van de kachel of de verbrandingshaard goed verbonden is, zoals aangegeven op afb. E, zonder dat er as of onverbrand materiaal op de contactonttrek aanwezig zijn.



Wij herinneren u eraan dat het gebruik van de kachel zonder dat de verbrandingshaard gereinigd is, ertoe kan leiden dat de gassen in de verbrandingskamer plotseling in brand vliegen waardoor het glas in de deur breekt.



DE TEKENINGEN ZIJN BEDOELD VOOR HET ONDERHOUD, MAAR HEBBEN NIET ALTIJD BETREKKING OP HET SPECIFIEKE MODEL.

**SEIZOENSGEBONDEN ONDERHOUD
(bestemd voor de dealer)**

Bestaat uit een algemene interne en externe reiniging.

Wanneer het product intens gebruikt wordt, is het raadzaam het rookkanaal en de rookgasleiding om de 3 maanden te reinigen.

Maak het schoorsteensysteem minstens eenmaal per jaar schoon (ga na of er in uw land een norm hiervoor bestaat).

Als de regelmatige controles en reiniging nagelaten worden, neemt de waarschijnlijkheid van een schoorsteenbrand toe.

INACTIEVE ZOMERPERIODE

In de periode waarin de kachel niet wordt gebruikt dient u alle deuren, luiken en deksels van het apparaat gesloten te houden.

Wij adviseren om de pellets uit de tank te verwijderen.

VERVANGINGSONDERDELEN

Voor eventuele vervangende componenten dient u contact op te nemen met de dealer of technicus.

Het gebruik van niet-originele componenten veroorzaakt risico's voor het product en ontheft Edilkamin van elke verantwoordelijkheid voor schade die hierdoor ontstaat.

AANWIJZINGEN VOOR DE CORRECTE VERWIJDERING VAN HET PRODUCT.

Aan het einde van de levensduur moet het product worden afgedankt volgens de geldende normen



In de zin van art. 26 van het wetsbesluit van 14 maart 2014, nr. 49 "Uitvoering van de richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA)".

Het symbool van de doorgesloopte vuilnisbak op het apparaat of op de verpakking ervan geeft aan dat het product aan het einde van zijn nuttige levensduur gescheiden van ander afval moet worden ingezameld. De gebruiker dient het apparaat aan het einde van zijn levensduur daarom in te leveren bij een geschikt gemeentelijk afvalverwerkingscentrum voor gescheiden inzameling van elektrotechnisch en elektronisch afval.

Een goede gescheiden inzameling om afgedankte apparatuur te recyclen, te behandelen en milieuvriendelijk te verwerken, draagt bij tot het voorkomen van mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de gezondheid, en bevordert het hergebruik en/of recycling van de materialen waaruit de apparatuur bestaat.

In het geval van problemen voert het product automatisch de uitdoving uit.

Het display geeft de motivering (zie hieronder).

Koppel NIET de elektrische voeding los.

Om het product weer te starten laat u de ontstekingsprocedure plaatsvinden waarna u op de ON/OFF van de radiobesturing of de vereenvoudigde ontstekingstoets drukt.

Voordat u het product weer ontsteekt, moet u de oorzaak van de blokkering opsporen en de verbrandingshaard **SCHOONMAKEN**.

Het product heeft een veiligheidsventiel, maar als de verbrandingshaard niet regelmatig wordt schoongemaakt zoals eerder is geïllustreerd bestaan er omstandigheden waarin de ontsteking kan plaatsvinden met een lichte ontploffing. Als er lang sterke witte rook gevormd wordt in de verbrandingskamer, koppelt u de elektrische voeding af en dient u 30 minuten te wachten voordat u het deurtje opent en de verbrandingshaard leegmaakt.

AANDUIDINGEN VAN EVENTUELE OORZAKEN VAN BLOKKERINGEN, AANWIJZINGEN EN OPLOSSINGEN:

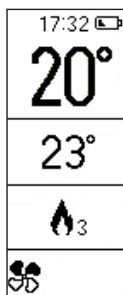
AANDUIDING	PROBLEEM	ACTIES
H1	treedt op als het debiet van de verbrandingslucht aan de ingang onder een van te voren bepaald niveau daalt	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of het deurtje van de haard dicht is Controleer of de kachel, de afvoer en de afzuigleiding van de verbrandingslucht schoon zijn.
H2	treedt op als de kaart niet het juiste toerental van de rookgasventilator waarneemt	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus
H3	treedt op als het thermokoppel een rooktemperatuur waarneemt die lager is dan de ingestelde waarde en dit als afwezigheid van de vlam interpreteert	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de pellets in de tank ontbreken Neem contact op met de technicus
H4	treedt op als de ontstekingsfase geen positief resultaat oplevert binnen de voorziene tijd	<p>Er zijn twee verschillende gevallen mogelijk:</p> <p>er is GEEN vlam ontstaan:</p> <ul style="list-style-type: none"> Controleer de positie en de reiniging van de verbrandingshaard Controleer of er pellets in de tank en in de verbrandingshaard zitten Probeer te ontsteken met wat aansteekvloeistof (vraag dit eerst na bij een technicus) <p>Er is wel een vlam ontstaan:</p> <ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus
H5	NIET aanwezig op dit model	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus
H6	treedt op als de elektronische kaart waarneemt dat het thermokoppel voor uitlezing van de rooktemperatuur defect is of loszit	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus

AANDUIDING	PROBLEEM	ACTIES
H07	Uitdoving wegens overschrijding van de maximale rooktemperatuur.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer het type pellets (bel in geval van twijfel de technicus) neem contact op met de technicus
H08	Uitdoving wegens een te hoge temperatuur	<ul style="list-style-type: none"> zie H7
H09	Uitdoving wegens breuk van de reductiemotor.	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus
H10	Uitdoving wegens een te hoge temperatuur van de elektronische kaart.	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus
H11	Uitdoving door tussenkomst van de veiligheidsdrukschakelaar.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de kachel, neem contact op met de technicus
H12	Defect in de voeler van de omgevingstemperatuur. Het product functioneert met handbediening.	<ul style="list-style-type: none"> Neem contact op met de technicus

AANDUIDINGEN DIE NIET LEIDEN TOT UITDOVING, MAAR ALLEEN EEN WAARSCHUWING GEVEN

LAAG NIVEAU VAN DE BATTERIJ VAN DE RADIOBESTURING:

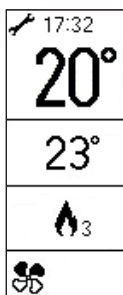
Als de batterij bijna leeg is, verschijnt het batterijsymbool op het display van de radiobesturing.



ONDERHOUD:

Na 2000 bedrijfsuren verschijnt op het display het symbool van een Engelse sleutel.

Het product functioneert, maar laat een erkend technicus van Edilkamin buitengewoon onderhoud uitvoeren.





EDILKAMIN
TECNOLOGIA DEL FUOCO

www.edilkamin.com